

## شهرهای بی‌حصار و صحراء‌گردان پر تحرک(نستوه): اسلحه و توپ در عصر صفوی

رودی مته<sup>۱</sup>

ترجمه: مصطفی نامداری منفرد<sup>۲</sup>

### چکیده

در سده شانزدهم میلادی صفویان بسان دولت عثمانی، روس و فرانزروایی مغلولان کیم هند گام‌هایی در جهت بهره‌مندی از سلاح آتشین برداشت. به هر حال، علی‌رغم اشتیاق نخستین، برای بدست آوردن سلاح گرم، نشانه‌های اندکی وجود دارد که صفویان تلاش مجده‌ای در بکارگیری فناوری جدید در سپاهیان خویش داشتند. فرایند مزیور آشکارا با این حقیقت ارتباط دارد که کاربرد سلاح گرم بسان دیگر شکل‌های فناوری، صرفاً به امر بهره‌برداری از فنون دست یافته، برنمی‌گشت، بلکه ساخت اجتماعی و تغییرات ایدئولوژیک را درگیر می‌کرد. سلاح آتشین به عنوان ابزاری که وضع اجتماعی نخبگان جنگاور، سواره نظام، را تهدید می‌کرد، با مانعی بزرگ در اقتباس، توسط نیروهای قزلباش رویرو شد. این رویه همچنان با ورود غلامان ادامه یافت که با ابزارآلات سنتی می‌جنگیدند. با این رویکرد، باید اذعان نمود کاربرد توپخانه هرگز در ارتش صفوی عمومیت پیدا نکرد، زیرا صفویان جنگ را به رویی ادامه می‌دادند که در آن توپخانه کاربردی نمی‌توانست داشته باشد. از جمله دلایل این امر، مشکلاتی شامل حمل و نقل در سرزمینی با گستره بیابانی و کوهستانی و همچنین کمبود مواد خام قابل استخراج برای استقرار صنایع تولیدی بود. به هر حال، صرف نظر از طبیعت دفاع، کم توجهی به تعمیر بنای حصارها، در بخشی، به واسطه فقدان سیاست دفاعی سازمان یافته و توسعه ضعیف ساختار شهری

<sup>۱</sup> Matthee, Rudi(۱۹۹۶).” Unwalled Cities and Restless Nomads: Firearms and Artillery in Safavid Iran”.in Safavid Persia,The History and Politics of an Islamic Society edited by Charles Melville .Pembroke Papers ۴ (۱۹۹۶), pp.۳۸۹-۴۱۶.

نسخه نخستین این مقاله در مرکز مطالعات خاورمیانه، دانشگاه هاروارد و نیز انجمن مطالعات خاورمیانه در فونیکس(Phoenix) ارائه شد، در اینجا مایلیم از همه همکارانی که نامی از آنان در این نوشته به میان آمد، برای پیشنهاداتی که ارائه دادند، تقدیر نماییم.

<sup>۲</sup> دکتری تاریخ ایران بعد از اسلام.

و در مواردی، تخریب عاملانه به نظر پاسخی برای این هدف بوده است. به هر حال، صلح منعقده زهاب به سال ۱۶۳۹/۱۰۴۹ق. اگرچه عامل اصلی ضعف صفويان نبود، اما بازدارنده‌ای برای ادامه جستجو بیشتر در جهت راهبردهای دفاعی به شمار می‌آمد. سرانجام، شاید مهم‌ترین عاملی که از تلاشی جامع برای تجهیز شهرها از سوی صفويان ممانعت کرد، طیعت دشمنان ایران بود. صفويان هرگز با نوعی دوگانگی، برای سازگاری با شکل‌های نوین جنگی شبیه عثمانی و در مقیاسی کمتر به مانند، نیاز ناگهانی روسيه به نوسازی ارتش خود مواجه نشد. بنابراین انقلاب نظامی ایران عصر صفوي نیمه تمام باقی ماند، از سیاست مطلق گرایی شاه عباس اول و جانشینان وی حمایت می‌کرد، از این رو در اثرگذاری به شکل عمیق در ساختار سیاسی و اجتماعی صفويه ناکام ماند.

**کلید واژه‌ها:** توپخانه و سلاح آتشین، صفويه، عثمانی، روسيه، مغولان كيير، انقلاب نظامي.

#### مقدمه

پادشاه کنونی با فقدان مصنوعات و استحکامات رویرو است. «جیوان باتیستا

<sup>۱</sup> ویکیوتی (۱۵۸۷م/۹۹۶ق).

از زمانی که مارشال هدژسون واژه «امپراتوری‌های [وابسته به] باروت [امپراتوری‌های باروتین]» را برای دولت عثمانی، صفوي، مغولان كيير و سعدیان مراکش به کار برد، اجماع و وفاقی پدید آمد که این دولتهای وامدار، اگر نه منشاء خود، حداقل برای ماندن در قدرت، بخشی بخارط انحصارشان در اسلحه گرم، شبیه به نخستین دول غربی در اوایل دوران مدرن بودند. کندوکاوهای بیشتر درباره معنا و مفاهیم واژه، عمدتاً به خطری محدود شده است که مربوط به نتیجه آن [می‌شود]، نظریه دولت نظامی گرا، کلیتی است که به اشتباه، باروت را ویژگی بارز این دولتها بیان می‌کند<sup>۲</sup> (Subrahmanyam, ۱۹۷۴:۱۹; Hodgson, ۱۹۸۶:۳۷۶). <sup>۳</sup> مطالعاتی که از ارتباط

<sup>۱</sup>. Di fortezze artificiali d questo Re molto sforrito . Giovan Battista Vecchietti

<sup>۲</sup>. به گونه‌ای معنا دار، هدژسون با توجه به تمام بزرگنمایی در مورد تأثیر باروت، بیان می‌کند، این ماده، بدون شک تنها عامل قاطع در سازمان دھی دوباره در بخش‌های سیاسی، اجتماعی و فرهنگی ای که در سه نسل متوالی از سال ۱۴۵۰، رخ داد، نبود.

میان ابداع و گسترش اسلحه گرم از یکسو، و تغییرات سیاسی - اجتماعی از سوی دیگر، مطابق با همان سبک و سیاقی که ریچارد هلای درباره روسیه مسکوبی انجام داد، از زمان پیشگامی داوید ایالون - با نوشهای درباره تاریخ مملوکان مصر، تا مطالعه اخیر وستین کوک - در مورد انقلاب نظامی در مراکش - از محدود کارهایی است که [در این زمینه] صورت گرفته است (Hellie, ۱۹۷۱; Ayalon, ۱۹۵۶; Cook, ۱۹۹۳; Inalcik, ۱۹۷۵: ۱۹۵-۲۱۷; Hess, ۱۹۸۰: ۳۳۹-۸۰).

هیچ بخشی از دوران نخستین تاریخ مدرن خاورمیانه به اندازه ایران بدون بررسی باقی نمانده است. از زمانی که جمیل کوزانلو، ولادیمیر مینورسکی، لارنس لاکهارت و روجر سیوری باب تحقیقات [در دوره صفوی را گشودند] تحولات و سازمان نظامی عصر صفوی کمتر مورد توجه قرار گرفته است (Quzanlu, ۱۳۱۵: ۳۷۱-۸۷; Lockhart, ۱۹۴۳: ۳۰-۳۶; Minorsky, ۱۹۵۹: ۸۹-۹۸; Savory, ۱۹۸۶: ۱۰۶۶-۶۸). به استثنای نوشته اخیر از ماساشی هائیندا، که رابطه میان تغییرات در ساختار نظامی و سازمان سیاسی را مورد مذاقه قرار می‌دهد، هیچ مطالعه مجزایی درباره ارتش دولت صفوی صورت نگرفته است (Haneda, ۱۹۸۷; Idem, ۱۹۹۴: ۴۱-۶۴). هیچ توجهی به راهبردها و فنون نظامی [بکارگرفته شده] در جنگ‌های بی‌دربی میان ایران صفوی و همسایه‌اش [دولت] عثمانی و مواجهات مکرری که با مغولان کبیر [گورکانیان هند] و ازبکان داشته، پرداخته نشده است و بالاخره هیچ تلاشی برای توجه، نسبت به نگاه دولت صفوی از منظری مقایسه‌ای و هم منطقه‌ای یا در بُعدی وسیعتر صورت نگرفته است.

این مقاله برآن است با بیان پرسشی مهم، نقش [نیروی نظامی] در تاریخ و جامعه ایران با تمرکز بر رابطه میان تغییرات در سازمان نظامی و فنون جنگ از یکسو، همچنین ساختار اجتماعی - سیاسی و شرایط محیطی از سوی دیگر، در برره زمانی که آن را اصطلاحاً تحول نظامی<sup>۱</sup> می‌نامند، بررسی نماید. تحول نظامی، به تغییرات عمیقی اطلاق می‌شود که در جنگ‌های اروپایی در سده شانزدهم و هفدهم میلادی رخ داد. اما تأثیرات آن به موازات تحولات

<sup>۱</sup>. Military Revolution

برانگیزاننده، که در دولت‌های آسیایی درگیر رویارویی نظامی با اروپا بودند، مهم‌تر از همه عثمانی و روسیه تحت فرمانروایی خاندان رومانف، قابل مشاهده است. در این برده، جنگ تغییرات چشمگیری در شکل و وضع ابزارآلات، تجهیزات و توب، همچنین در چگونگی تشکیل ارتش، آموزش، نگهداری و تدارکات ایجاد نمود. قاعده‌تاً مهم‌ترین تغییر در این باب، تولید منظم سلاح‌های آتشین، جهت استفاده رسته پیاده نظام بود. دومین تحول، تجهیز نیروها به سبک نوین و سومین تحولی که در ادامه مورد دوم پدید آمد، افزایش حجم نیروهای ارتش و همچنین سربازگیری و بسیج [نیروها] بود که نهایتاً همه این عوامل، آسیب بیشتر هم در تلفات انسانی و هم هزینه تدارکات، افزایش مالیات، قدرتمندتر شدن دولت و همچنین تغییرات فیزیکی در چهره شهر را به ارمغان آورد (McNeill, ۱۹۸۲: ۱۱۷ff; Parker, ۱۹۸۸: ۴۳-۴۴).

این فرایند کلی در اروپای غربی، و تاحدی در روسیه و امپراتوری عثمانی قابل مشاهده است. به نوبه خود، ایران نیز تحولات مشابهی را تجربه کرد. هر سه این موارد در زمرة قابل توجه‌ترین اشکال نوین سربازگیری‌اند. در آغاز سده هفدهم میلادی، شاهد تلاش‌هایی از سوی فرمانروایان صفوی برای شکستن قدرت سرکش قبایل ترکمن معروف به قرباش و تشکیل نیرویی وابسته به دیوانسالاری در قالب غلامان، از اسرای گرجی و ارمنی هستیم.

به هر حال، تحولات ایران کاملاً همسو با نقاط دیگر نبود. برای نمونه، غلامان هرگز در هیأت نظامی قابل قیاس با جان نثاران در دولت عثمانی یا استرل اتسی<sup>۱</sup> در روسیه در نیامندند. تشکیل این دو نیرو به انعکاس و تجسم تغییرات مهم سیاسی - اجتماعی بر می‌گردد [که ابعاد آن] بسیار فراتر از میادین جنگ کشیده می‌شد. به گونه قابل ملاحظه، عصر تحول نظامی را نمی‌توان به عنوان تغییر شگرف در ساختار و استحکام شهراهی ایرانی به حساب آورد. اگر ابداع قلعه ستاره‌ای شکلی<sup>۲</sup> که پاسخ اروپا به بکارگیری توپخانه در دوره رنسانس بود، را نادیده بگیریم، ایران دقیقاً فرایندی بر عکس آنچه که در اروپا اتفاق افتاد، گذراند. در اروپا مراکز شهری

<sup>۱</sup>. واژه استرل اتسی (Strel'tsy) در زبان روسی، به معنای تفنگدار است (متترجم).

<sup>۲</sup>. Trace Italienne

به پادگانی محاط با دیوارها ضخیم و استحکامات مبدل شد. اگرچه همه شهرهای ایران در قرون گذشته پیش از پیدایش سلاح گرم دیوارهایی داشتند، [در ایران دوره صفوی شهر] فرایندی از بی‌حصار بودن را تجربه کرد.<sup>۱</sup>

در این نوشتار هدف من از یکسو، بیان این پدیده با [ایراد نکاتی درباره علت] کم کاربرد بودن توپخانه در ارتش صفوی و علت مخالفت درونی [قبایل]، تلاش برای ایجاد پیوندی میان راهبرد نظامی و فنون اقتباسی بکار رفته، و از سوی دیگر، بیان تأثیر محیط فیزیکی و پیشامدهای تاریخی می‌باشد. با این مقدمه در ابتدای امر، مایلم درباره پاسخ کلی دولت صفوی در مورد اسلحه و توپخانه به بحث پردازم.

### صفویان و اسلحه گرم

در این نکته هیچ شکی نیست که کاربرد سلاح گرم در ایران، با همان اشتیاق عثمانی‌ها، مغولان کبیر و روس‌ها مورد اقبال واقع شد. روجر سیوری پیش از این، اذعان کرده است که کاربرد سلاح گرم در ایران، به اوآخر سده پانزدهم میلادی برمی‌گردد، یعنی چندی پس از اینکه نخستین بار سلاح آتشین در هند و عثمانی بکار رفت. ما به واسطه زان لویی بک گرامونت که به بررسی اسناد آرشیوی سده شانزدهم میلادی عثمانی در ارتباط با ایران پرداخته است، می‌دانیم، توب توسط نیروهای سوار قبایل قزلباش، از نخستین دوران شکل گیری خیش صفوی بکار گرفته شده است، به این معنا که، کاربرد آن به نخستین سال‌های سده شانزدهم میلادی برمی‌گردد، آنگاه که قزلباشان برای محاصره شهرهای آناتولی شرقی، توپخانه را بکار برند. در اوایل سال ۱۵۰۲ و بار دیگر در سال ۱۵۰۹ق. شاه اسماعیل از دولت و نیز تقاضای ارسال توب و کارشناسان نظامی نمود-<sup>۲</sup> Scarcia Amoretti, ۱۹۷۹:۹-۱۰, ۱۶۲-۱۵۰۹ق. Berchet, ۱۸۵۵:۲۵ و اساساً<sup>۳</sup> بلاfacile بعد از جنگ چالدران در ۱۵۱۴ق به اقتباس و

<sup>۱</sup>. البته پیش از دوره صفوی، در عصر حسن پادشاه بایندری در بر هه جنگ با دولت عثمانی دیوارهای شهر ارزنجان از سوی نیروهای ایرانی به عنوان راهکار در مقابل تهاجم نیروهای عثمانی، ویران گردید (متترجم).

کاربرد سلاح آتشین در ارتش علاقه نشان داد. شکست تحقیرآمیز در رویارویی با دولت عثمانی، رنج آورانه مشخص نمود که با ابزارهای سنتی نمی‌توان در مقابل سلاح‌های آتشین مقاومت کرد (Bacqué-Grammont, ۱۹۸۷). استدلال لاکهارت درباره عدم استفاده شاه اسماعیل از توپی که در اختیار داشت و ادعای وی مبنی بر اینکه ایرانیان به ارزش این ابزار پی نبرده بودند - با اشاره به مستنداتی درباره تشکیل نیروی نظامی سوار توپخانه و شمخال در سال ۱۵۱۶م - رد می‌شود (Lockhart, ۱۹۵۹:۹۰؛ Bacqué-Grammont ۱۹۸۷:۱۵۷) از همان زمان، ممکن است در ارتش دولت صفوی، منصبی با عنوان تفنگچی باشی ایجاد شده باشد (Ibid, ۱۶۵). مشهور است که ایرانیان عده‌ای خارجی، عمدتاً ونیزی و پرتغالی یا سربازان مزدور، - همانند آنچه که مغولان کبیر در همسایگی بدان دست می‌یازید - را در سپاه به خدمت گرفت و از سلاح گرم در جنگ‌های متعاقب بهره جست، هرچند که تواریخ ایرانی در سده شانزدهم میلادی به این بهره مندی‌ها اشارات اندکی دارند (Boxer, ۱۹۶۶:۷۲). تهدید دائم دولت عثمانی [محمد] شاه خدابنده را واداشت تا برای بدست آوردن سلاح و کارشناس به عنوان بخشی از تلاش برای یافتن متحدانی علیه عثمانی، در میان دولت‌های اروپایی به جستجوی پردازد. به عنوان نمونه تزار ایوان ششم، فرستاده‌ای همراه با یکصد عراده توپ و پانصد اسلحه به قزوین روانه کرد (Bushev, ۱۹۷۶:۴۴). نمونه دیگر [در این زمینه] ارسال سفرایی از سوی شاه به ایتالیا به نزد دوک بزرگ توسکانی و پاپ برای یافتن توپریز بود، پیشکش آنان توپی بود که در سال ۱۵۸۳م. (Barbara von Palombini, ۱۹۶۸:۱۰۶، ۱۰۸، ۱۱۱؛ Tucci, ۱۹۵۵:۱۵)

شاه عباس اول، که در سال ۱۵۹۰م. از تفنگ شمخال در فتح مازندران بهره برد (Bellan, ۱۹۳۲:۶۶) و مشتاقانه برای بدست آوردن سلاح از کشورها و فرمانروایانی [که با آنان در ارتباط بود] اقدام کرد. در اوایل سال ۱۵۹۵م. وی سفرایی را به مسکو اعزام کرد و

<sup>۱</sup>. از شواهدی، مبنی بر وجود فرماندهی برای تفنگداران در این برهه کمتر سخن به میان آمده است. میرزا شاه حسین که به سال ۱۵۱۴م. برای این منظور بکار گماشته شد، به واقع، در آن سال فردی در منصب وکیل بود.

تسليحاتی را از روس‌ها خریداری نمود (Bushev, ۱۹۷۶: ۲۲۶-۷). همچنین شاه خواستار ارتباط با روسیه برای تهیه زره از آن سرزمین بود، اما تزار از صادرات آن رسماً ممانعت به عمل آورد (Fekhner, ۱۹۵۶: ۵۳-۵۴) به هر حال، در این دوره پیوسته هیأت‌هایی برای تهیه سلاح به سوی نواحی شمال [اروپا] اعتراض می‌شدند (Bellan, ۱۹۷۶: ۳۴۷، ۳۶۰؛ Bushev, ۱۹۷۶: ۳۶، ۶۹، ۷۳). فرمانروایی صفوی شمخال‌هایی را از سوی دولت ونیز دریافت نمود، این امر شاه را واداشت تا در سال ۱۶۱۳م. ۱۰۲۲ق. برای بدست آوردن هر نوع سلاح از آن دولت تلاش‌هایی صورت دهد (Steensgaard, ۱۹۷۴: ۱۰۴؛ Berchet, ۱۸۵۵: ۶۵). علاوه بر این، پس از برقراری روابط با کمپانی هند شرقی، وی در دهه ۱۶۱۰م. از دولت انگلستان تقاضای ارسال سلاح به دربار صفوی کرد و گفته می‌شود از این راه در حدود ۱۵۰۰ قبضه اسلحه بدست شاه رسیده است (Noel Sainsbury, ۱۸۶۲-۹۲: ۱۵۲؛ Anon, ۱۹۳۹, I: ۲۵۵)

به دنبال فرمانروایی شاه عباس اول دولت صفوی سیاست دستیابی به سلاح آتشین و کاربرد آن را باشد<sup>۱</sup> بیشتری ادامه داد. در سال ۱۶۲۹م/ ۱۰۳۸ق. دو هزارنفر تفنگچی برای محافظت از خراسان علیه هجوم و تاخت و تاز صحراءگردان به مرزهای شمال شرقی اعزام شد (Khwajigī Isfahānī, ۱۳۶۸: ۶۱). محمد بیگ وزیر بزرگ (۱۶۵۴-۶۱م/ ۱۰۶۴-۷۱ق.) که به دلیل طبیعت پرسشگر و طرح‌های مهندسی شهره است، علایقی را برای دستیابی به سلاح شمخال بروز داد (Tavernier, ۱۷۱۲, II: ۶۳۷-۲). ایرانیان در این نگاه مکرراً سیاست دستیابی به سلاح گرم را دنبال کردند و توب‌ریزهای اروپایی را به ویژه در جهت مقابله با دشمنان شرقی، مغولان کبیر، که اسلحه گرم در اختیار داشتند و فرمانروایان صفوی دائم بر سر شهر مرزی قندهار با آنان در ستیز بودند، به خدمت گرفتند (Riazul Islam, ۱۹۷۹: ۳۲۸؛ Voc, ۱۱۷۰؛ Voc, ۱۱۶۸, fol ۶۸۷؛ Foster, ۱۹۱۴: ۲۱۱، ۲۱۷)

<sup>۱</sup>. دو تفنگدار هلندی برای مدت کوتاهی در سال ۱۶۴۸م/ ۱۰۵۸ق. به خدمت صفویان درآمدند. نیروهای آماده انگلیسی نیز برای همان جنگ بکار گرفته شدند.

پذیرش و کاربرد اسلحه گرم و باروت توسط ایرانیان نسبتاً امری پذیرفته و مسلم می‌نماید. [اما] آیا می‌توان از ادغام و آمیزش موفقیت آمیز نوآوری مزبور در این درباره سخنی گفت؟ نباید جای شگفتی باشد که بکارگیری اسلحه گرم امری تدریجی بود و به گونه‌ای آهسته تحقق پیدا کرد. سپاهیان در استفاده از [سلاح گرم] محتاط بودند و به بیان جئوفری پارکر، نیروهای نظامی مجبور بودند خود را با سلاح آتشین و همچنین سلاح آتشین را با شرایط محیطی و فق دهنده (Parker, ۱۹۸۸: ۷۴۲-۳). مدت مدیدی به طول انجامید تا نوآوری‌ها، [در بین نیروها] جای بیفتند، در همان حال، ابداعات با روش جنگاوری سنتی پذیرفته شده و بعلاوه با بخش لاینک از تصورات سنتی در تضاد بود. ما این امر را نباید به ذات مسلمانان یا ایستادگی جوامع آسیایی در برابر نوآوری‌ها نسبت دهیم. لازم به یادآوری است که حتی در اروپای خودمان تحولات به آرامی ریشه گرفت و به طور کلی مدت زمان طولانی تا بکارگیری فنون و تجهیزات نوین سپری شد. نهایتاً در نیمه سده شانزدهم میلادی بود که در انگلستان کمان به نفع تفنگ‌ها کنار رفت. [به هرحال] این تحول یک سده یا در همین حدود به طول انجامید (Ibid, ۱۸-۱۷). اکراه ایرانیان در پذیرش تفنگ‌های فیتله‌ای و شمخال هم به دلایلی عملی و هم به مسائل پیچیده تفاخر پیشه‌ای، بر می‌گشت. اسلحه‌ها به لحاظ وزن و اندازه تناسب خوبی نداشته و به واسطه وزن بسیار، کاربرد آن‌ها دشوار بود. جدای از تأثیرات روانی ناشی از صدایی که ایجاد می‌کرد، اغلب در نتیجه جنگ‌ها نقش چندانی نداشتند. از منظر هر نیروی اسب سوار، جستجو برای [یافتن] سلاحی مؤثر، آنان را به داشتن نگاهی واپسگرایانه سوق می‌داد.

علاوه بر این، حس تفاخر در بین جنگجویان اشراف سنتی، که سوار بر اسب می‌جنگیدند، نقش مهمی را در عدم تمایل برای کاربرد اسلحه گرم ایفا می‌کرد. این نکته مدت‌ها پیش مورد توجه قرار گرفته است که در خاورمیانه و جوامع آسیایی سنتی، اسب سوار کاربرد اسلحه را دور از شأن خود می‌پنداشتند، [از این‌رو] تا زمان اختراع و ساخت تفنگ سرپر نمی‌توانستند از آن در هنگام سوار بر پشت اسب، استفاده کنند. این واقعیت عملاً در مورد سپاهیان مملوکان

درست بود، نکته مورد بحث را نخستین بار داوید ایالون اذعان کرده است، که درباره اشراف روس و جنگجویان فتووال ژاپن نیز صدق می‌کند. مشابه این موارد، برای نیروی قزلباش [صفوی] بیان می‌شود، کاربرد سلاح گرم در اندیشه قزلباشان، با عقیده جوانمردی مغایر بود، و اینکه سوار را مجبور به پیاده شدن می‌کرد. این امر مرتبه او را تا رسنه پیادگان تقلیل می‌داد (Bacqué-Grammont, ۱۹۸۷: ۱۶۸). هر نوع اقتباس اسلحه گرم مستلزم تشکیل گردان‌های بزرگی از پیادگان بود که [این امر به نوبه خود] به قیمت قربانی کردن (فدا کردن) سرعت عمل و تحرک پذیری در میادین هموار جلگه‌ای را درپی داشت، درحالیکه تکیه اصلی نبرد بر سنت جنگی قزلباشان بود. بعلاوه این امر افتخارات و دلاوری‌های نیروی سوار و مهارت کمانداری که پیوند ناگسستنی با سنت‌های هزارساله قومی آنان داشت را از بین می‌برد. از این رو کاربرد سلاح، نیازمند عاملی برای [تعريف] ساختاری مجدد جامعه درگیر در یک نظام سلسله مراتبی و الگوهای سازمانی از پای درآمده بود که نخبگان حاکم [در آن] تمایل یا توانایی تحقق انجام آن را نداشتند. در موارد نادری، این اکراه یا ناتوانی منجر به پدیده «استمرار تناوبی» گردید که در ژاپن رخ داد، جایی که سنت شمشیر نهایتاً بعد از کنارگذاشته شدنش با پیدایی نخستین سلاح گرم، مجدداً نمودار شد (Kubler, ۱۹۷۹). اغلب اوقات این امر از سرعت کاربرد و معمول‌سازی تکنولوژی موردنظر می‌کاهد. بنابراین در ایران پیاده نظام سلاحدار (تفنگچیان پیاده) هرگز موقعیت اجتماعی همقطار با سواران را بدست نیاوردن. تفنگداران از دهقانان یا طبقه عمله سربازگیری می‌شدند.

به طور کل، رسنه تفنگداران در میان سپاهیان از ارج و مقام چندانی برخوردار نبودند و [گاهی] از سوی سواران به آنان عنوان تحقیرآمیز «خوراک توب» داده می‌شد (Kaempfer, ۱۹۴۰: ۹۴; De Bruin, ۱۷۱۴: ۱۵۷). تعصب و تبعیض پیوسته در میان دسته نیروها نسبت به کاربرد رسنه سلاحدار در مشاهدات یک افسر فرانسوی و مشاور نظامی بنام ترهزل به سال ۱۸۰۸م. منعکس است، وی در یاداشتی می‌نویسد، رسنه پیاده تا به امروز تحقیر می‌شد

(Archives Militaires, ۱۶۷۳; Trézel, fol: ۳۱۰). بنابراین [با این رویکرد] روندی پدید آمد که سلاحداران (تفنگچیان) در بخش اصلی تغییر و تحولات ساختار نظامی ایران سده هفدهم میلادی جایی نداشتند. از بین رفتن نیروی قزلباش و ظهور غلامان به عنوان نیروی نظامی جایگزین، بایستی به عنوان نقطه مقابل تشکیل جانشانان در دولت عثمانی یا نیروی استرل اتسی در روسیه در نظر آورده شود. همه این تلاش‌ها در جهت کاستن از وابستگی سنتی به نیروهای قبایل یا برای پایان دادن به ارتباط میان زمین و خدمت بود. اما برخلاف نمونه، دولت عثمانی و روس، تشکیل نیروی جدید در ایران به عنوان فرصتی برای آشناسازی حرفه‌ای و بهره‌مندی نظامی از سلاح بکارگرفته نشد. هرچند این گفته درست است که برخی از غلامان با سلاح گرم می‌جنگیدند، اما عمدتاً در میان آنان تمایل به کاربرد سلاح سنتی تداوم پیدا نکرد (Kaempfer, ۱۶۴۰: ۹۴). از این منظر تنها می‌توانیم در این مورد بیاندیشم که چرا می‌باید این گونه بوده باشد. از جمله این عواملی که می‌توان نام برد؛ ریشه‌دار بودن آداب و رسوم استپی، طبیعت دشمنان ایران، انعقاد پیمان صلح دولت ایران صفوی با عثمانی به سال ۱۶۳۹/م ۱۰۴۹ق.، و بیم و هراس احتمالی از این که نیروی جدید، اگر به سلاح آتشین تجهیز می‌شدند، ممکن بود بسیار توانمند گردد.

یک راه برای دنبال کردن پرسش پذیرش اسلحه گرم توسط صفویان این است که در گزارش‌ها، به امکان رابطه میان طبیعت کلی پذیرش سلاح گرم و توجه اندک ایرانیان به توب پیردازیم. به نظر نمی‌رسد صفویان توبخانه را در میادین [نبرد] و محاصره بکار بردۀ باشند. اگرچه ایرانیان با توبخانه غریب نبودند، با این حال سلاح مزبور به زحمت مورد استفاده قرار می‌گرفت. برخلاف همسایه، مغولان کبیر، که در سده شانزدهم میلادی از مشاوران نظامی متعددی از عثمانی برخوردار بودند و از توب‌ریزها و تفنگ‌سازان ماهر سود می‌بردند، خصوصت طولانی مدت صفوی - عثمانی، ایرانیان را از تربیت و بهره‌گیری مشاوران این چنینی بازداشت. این امر ممکن است عقب افتادگی نظامی صفویان را بخصوص در امر توبخانه رقم زده باشد.

(Farooqi, ۱۹۸۹:۱۱-۱۳). از دوره آق‌قویونلو، در سده پانزدهم میلادی توپ در ایران بکار گرفته شده است (Khunji-Isfahani, ۱۹۹۲:۳۴۰-۴۶, ۹۸) و سپس در سده شانزدهم میلادی، توسط صفویان در محاصره آذربایجان و بعدها از آن در تسخیر دژهایی چون ایروان در دهه ۱۶۳۰ م. و قندھار در اوخر دهه ۱۶۴۰ م. استفاده شد (Vahid Qazvini, ۱۳۲۹:۸۵-۸۶). شاهدانی از کاربرد به نسبت اندک توپ در قورخانه‌های دولت صفوی خبر می‌دهند که ضعف مهارتی ایرانیان را در کاربرد آن‌ها و تمایلاتشان در بی‌توجهی به اسلحه‌های گرمی که در اختیارشان بود را به نمایش می‌گذارد. فرستاده پاپ جیوانی باتیستا ویکیوتی که شاهد نبردی در نواحی تبریز به سال ۱۵۸۵-۹۴/۹۹۳ م. بود، در توصیفاتی از لشکرکشی ایرانیان برای بیرون راندن ترکان عثمانی از قلعه نظامی شهر می‌نویسد؛ ایرانیان برای انجام این کار با مشکل بزرگی مواجهند، زیرا آنان در این نوع نبرد تجربه زیادی ندارند. براساس مشاهدات وی بیشتر سپاهیان متشكّل از سوارکاران بودند. ویکیوتی طی یادداشتی درباره شجاعت و مهارت سربازان ایرانی می‌نویسد، در جنگیدن با شمشیر، نیزه و کمان مهارت داشتند و در این زمینه، در حقیقت بسیار برتر از نیروی ترکان [عثمانی] بودند. به هر حال آنان از تفنگ شمخال به میزان کمتری بهره می‌گیرند، نه بخارط فقدان و نبود سلاح بلکه دلیل این امر صدمه و آسیبی بود که این گونه اسلحه‌ها وارد می‌آورند. با در نظر گرفتن توپخانه، ویکیوتی می‌افزاید، ایرانیان هرچند دو توپخانه بزرگ داشتند که از دهانه آن گلوله‌های بزرگی خارج می‌شد، [اما] چگونگی مهار و کاربرد آن را نمی‌دانستند. براساس نوشته نویسنده، کاربرد نسبتاً خوب از توپ‌ها زمانی اتفاق افتاد که یک نفر هندي عهده‌دار این امر شد، وی پیشنهاد داد که ایرانیان برای عملیات توپخانه خود از کارشناسان خارجی استفاده کنند. با این حال ترکان [عثمانی] همچنان در دفع دشمن موفق عمل می‌کردند. ویکیوتی در پایان می‌نویسد ایرانیان یا توپخانه ندارند یا روش کار با آن را نمی‌دانند و در کاربرد این سلاح، عثمانی‌ها بکلّی بر ایرانیان پیشی دارند (Tucci, ۱۹۵۵:۱۵۴, ۱۵۶).

تنها ویکیوتی آخرین کسی نیست که در توصیفاتش از کم توجهی ایرانیان به توپخانه سخن می‌گوید. در دهه ۱۶۶۰م. ژان دو تونو فرانسوی طی یادداشتی می‌نویسد، تنها دو توپ در پنج یا شش مزغل (دریچه) مشرف به دریا در بندر عباس وجود داشت (De Thevenot, ۱۶۸۹:۴۷۹). دیگر سیاحان نیز به کمبود بمب و مواد منفجره برای تخریب دیوارها در سپاه ایران اشاره دارند (Du Mans, ۱۸۹۰:۱۵۸; Oriya, ۱۸۹۸:۳۳-۳۴).<sup>۱</sup> انگلبرت کمپفر مدعی است که توپخانه‌های قابل حمل به ندرت در سپاه ایران بکار برده می‌شود و می‌افزاید، از این سلاح در میادین نبرد (جنگ‌های صحرایی) استفاده نمی‌شود. همان نویسنده می‌آورد توپ‌های پرتغالی که بر روی دیوارهای هرمز، خنج و لار رها شده بودند، حال مزین‌گر تمام نمای کاخ‌های [فرمانروایان] محلی‌اند. بگونه‌ای مشابه، سازو برگ جنگی که توسط فردیک، دوک هلشتاین به سال ۱۶۳۷م. ارسال شده بود، یک نسل بعد زینت بخش ورودی باغ شاهی قزوین گردید (Kaempfer, ۱۹۴۰:۹۵,۹۷).

کمترین حد توجه به اهمیت توپخانه در نوشه‌های تاورنیه منعکس است، جایی که وی درباره حجم کار کم مأمور توپخانه (توپچی باشی) می‌نویسد، این امر به وجود تعدادی سلاح سالم و قابل استفاده در بخش‌های از نواحی مرزی وابسته بود، در حالی که همه توپ‌هایی که در اصفهان موجود بود، خاک می‌خورند (Tavernier, ۱۷۱۲:I:۶۶۰). بعلاوه به میزانی عملکرد توپخانه با مرگ حسین قلی خان متصدی این امور در سال ۱۶۵۵م. (۱۰۷۶ق.)، موقتاً متوقف شد، این امر به همان اندازه‌ای که [از یکسو] انعکاس دهنده مشکلات مالی بود، [از سوی دیگر] بیانگر ماهیت صلح آمیز در روابط با دولت‌های همجوار است (Mashizi, ۱۳۶۹:۳۵۹).<sup>۲</sup> به هرروی، سیر این حوادث، از در الیت قرار نداشتن مسئله توپخانه [در این برده] حکایت

<sup>۱</sup>. همانگونه که اسرائیل اوری (Israel Orty) در تلاش بود اروپائیان را مقاعده کند که امکان حمله‌ای از سوی ایران [به عثمانی] وجود دارد اما آگاهی‌های وی درباره نیروی نظامی صفویان را باید با احتیاط پذیرفت.

<sup>۲</sup>. موقعیت توپچی باشی به نظر می‌رسد پیش از سال ۱۰۸۰ق./ ۱۶۷۰م. احیا نشده باشد. در سال مذبور نجف قلی بیک صاحب منصب در این امر بود.

می‌کند. فرمانروایی صفوی در آخرین روزها، نمونه‌ای از بیشترین ضعف نسبی توپخانه‌ها را نمایش گذارد. در روز جنگ گلون آباد به سال ۱۷۲۱ م/ ۱۳۴۱ق، توپخانه صفوی تحت فرمان توپچی باشی و ناظر فرانسوی نتوانست بر مهاجمان افغان غلبه کند. محاصره اصفهان در سال بعد، هیچ نقطه امیدی از برتری محسوس توپخانه ایرانی را به تصویر نکشید.  
(Lockhart, ۱۹۵۸: ۱۳۵، ۱۵۵)

در کنار اکراه کلی در کاربرد اسلحه گرم در میان نیروهای صفوی، چگونه می‌توانیم این پدیده را تفسیر کنیم؟ شاید سخن توماس هربرت، نخستین شرح در این باره باشد. وی اظهار می‌دارد که ایرانیان به دلیل زحمت بسیار در جابجایی، از حمل اسلحه‌ها و توپخانه بیزاری می‌جوینند (Herbert, ۱۹۲۹: ۲۴۳) موانع متعدد این اکراه از این قرارند؛ نخستین نگرانی‌ها در این باره به حمل، به وسیله چرخ بر می‌گشت، بسیاری از منابع حکایت از عدم وجود آن در دوره صفوی دارند. عامل دوم محیط فیزیکی سرزمینی ایرانیان بود که اجازه حمل و نقل سلاح‌های سنگین مانند توپخانه را نمی‌داد. برخلاف روسیه که دولت مسکویی با حرکت در رودخانه‌های قابل کشتیرانی، توپخانه را به هر سمت حمل می‌کرد و یا حتی فرمانروایان دولت عثمانی می‌توانستند از رودهای دجله و فرات برای انتقال سلاح‌های عظیم به موصل و بغداد بهره ببرند، دولت ایران عهد صفوی از مسیرهای آبی که انتقال این نوع تجهیزات سنگین را تسهیل می‌کرد، محروم بود (Smith, ۱۹۹۳: ۳۵-۶۵). مشکل عوارض زمین خلیج فارس را از مراکز بالاهمیت شهری داخلی سرزمین ایران منفک می‌ساخت و همچنین سرزمین ایران را بسیار بیشتر از امپراتوری عثمانی و مغولان کبیر در هند، در خشکی محصور می‌کرد. بنابراین این امر خود به خود مانع از توجه به تجهیزات سنگین و مواد خام می‌شد.

عامل دیگر امکان دسترسی به عناصر مورد نیاز برای ساخت توپ و باروت بود. از این میان سولفور، شوره، زغال چوب و فلزات متعددی چون آهن، مس و قلع لزوماً از نواحی نزدیک بدست نمی‌آمد، بلکه این ذخایر در مناطق دور دست قرار داشت و بهره‌وری از آن

مشکل و برحسب اتفاق رخ می‌داد (Dupré, ۱۸۱۹:۴۳۹; India Office Records, Fol ۹).<sup>۱</sup> اهمیت این منابع در این مسئله، آنچا دیده می‌شود که صادرات سولفور در اوایل سده هفدهم میلادی ممنوع شد (Ibid:fol ۹). در سده هفدهم و هجدهم میلادی، تولید باروت و وجود یک کارخانه ریخته گری توب در لار، شهری که در نزدیکی آن معادن سولفور به فراوانی یافت می‌شد، اساساً این ماهیت را انعکاس داده است (Jenkins, ۱۸۳۷:۲۸۴-۸۶; De Thevenot, ۱۶۸۹:۴۶۳; Bruin, ۱۷۱۴:۳۴۳).<sup>۲</sup> عامل دیگری که از کمبود میدان توپخانه سخن می‌گوید راهبرد نظامی ایرانیان است که براساس آن از جنگ در فضای باز اجتناب می‌کردند. به جای مواجه با دشمن در میدان جنگ، نیروهای صفوی کمین کردن و بهره بردن از سیاست زمین سوخته را ترجیح می‌دادند، که در آن توپخانه سنگین کاربردی نداشت (Iskandar Beg Turkman, ۱۳۱۷:۱۶۵).<sup>۳</sup> Riazul Islam, ۱۹۷۰:۱۱۴)

## شهرها و حصارها

ملاحظات راهبردی، شرایط فیزیکی و عوامل اجتماعی- فرهنگی منجر به بهره مندی محلود نیروهای صفوی از میدانهای جنگ شد. درباره محاصره توپخانه‌ای، کمبود نسبی کاربرد آن در سپاه ایرانیان- که تا سده نوزدهم میلادی ادامه داشت و تره زل و دیگران بر آن گواهی می‌دهند

<sup>۱</sup>. در نواحی لار سولفور یافت می‌شد. همان منبع یادآور می‌شود که معدن آهن در گیلان و همدان به دست می‌آید. مس به سادگی در قلمرو صفوی یافت نمی‌شد، بنابراین با تلاشی کوتاه مدت در نزدیکی کرمان در دهه ۱۶۸۰م. دسترسی به معدن مس را ممکن نمود، اما در کل همه ابزار آلات مسین از دیگر سرزمین‌های آسیایی وارد می‌گردید. در اوایل سده هفدهم میلادی اقلام مسین را به اجبار از راه خشکی با سرزمین هند تأمین می‌شد زیرا پرتغالیها واردات آن را از مسیر هرمز ممنوع کرده بودند.

<sup>۲</sup>. در سده نوزدهم میلادی گفته می‌شود معدن سولفور در ناحیه خمیر منطقه ساحلی روپریوی قسم وجود داشت. به نوشته چنکینس معدن سولفور در نواحی خمیر در ساحل خلیج فارس یافت می‌شد. ژان دو تونو می‌نویسد باروت در لار تولید می‌شد. کارخانه توب ریزی به سال ۱۷۰۵م. ۱۱۱۶ق. توسط کورنیل دو بروین دیده شده است. وی در این باره می‌نویسد بهترین توب‌ها در قلمرو صفوی در لار ریخته می‌شود. لار همچنان در سده نوزدهم میلادی برای تولید توب نام بردار بود.

<sup>۳</sup>. به نوشته اسکندریک منشی و محمد یوسف مورخ در سال ۱۰۴۵ق. ۱۶۴۶م دستور العملی مبنی بر به آتش کشیدن محصولات محلی، راهبردی به عنوان عملی متقابل در برابر لشکرکشی عثمانی به ایروان به جانی یک داده شد.

(Trézel, ۱۸۰۸:fols ۳۱۰-۱۱)، احتمالاً با عوامل مشابه از جمله؛ ناسازگاری میان آداب یک قومیت جنگجوی بیابانگرد، که مبتنی بر حمله برق آسا است، شاید رویکرد نظام مند و پایدار لازمه مهم‌ترین عامل برای کسب موفقیت در یک محاصره باشد. درست در نقطه مقابل این نگرش، کم‌توجهی به فنون محاصره در ساختار شهرهای ایرانی دوره صفوی منعکس است. بسیاری از سیاحان اروپایی با ورود به مشرق زمین در اوایل دوره مدرن، در مشاهدات خود [می‌آورند] شهرهای آسیایی برخلاف شهرهای اروپایی بی‌حصارند. بسیاری از شهرهای ایرانی پیش از برخاستن صفویان در سده شانزدهم میلادی محصور بود. در واقع در محدوده زمانی دویست ساله فرمانروایی صفوی شهرها تغییرات اندک به خود دیدند و یا هیچ نوع تغییری نکردند. کنتارینی سیاح ایتالیایی در اواخر سده پانزدهم میلادی از دریند با عنوان شهری دارای حصار یاد می‌کند (Alderley, ۱۸۷۳:۷۴۵) مؤلف احسین التواریخ نیز در سال ۹۵۴ق/۱۵۴۷ م بر آن صحه می‌گذارد (Rumlu, ۱۹۳۱:۳۲۲-۲۳) و نیکلاس ویتسن در اوایل سده هفدهم بار دیگر مجدداً این نکته را یادآور می‌شود (Witsen, ۱۷۰۵:۵۶۲). هرات و قندهار از دیگر نمونه‌های شهرهای دارای دیوار در آن زمان بود (Szuppe, ۱۹۹۲:۲۴-۲۵; Rumlu, ۱۹۳۱:۱۶۹-۷۰, ۲۰۵-۲۰۷). آگاهی‌های ما در باب ایالت مشهد اندک است، اما به هر حال دیوارهای بلند و مستحکمی که شهر را در اوخر سده هفدهم احاطه کرده بود، احتمال می‌رود بنای آن در اوایل سال ۱۵۰۰ق. گذاشته شده باشد (Dickson, ۱۹۵۸:۱۴۶; Witsen, ۱۷۰۵:۳۸۴).

برخی ابهامات درباره احتمال اینکه در دوره زمانی مشخص، دیوار شهرها، پس از ویرانی در اثر جنگ یا دیگر عوامل بازسازی شد، بار دیگر پس از چندی، [حصارهای مزبور] از میان برداشته‌اند. شهر تبریز نمونه بارز این نکته را به تصویر می‌کشد. کنتاریتی از تبریز با عنوان شهری «محصور با دیوارهای گلی غم‌انگیز» نام می‌برد (Alderley, ۱۸۷۳:۱۲۵). سیاح پرتغالی آنتونیو تنریرو در سال ۱۵۲۵م. ۹۳۱ق. درباره تبریز می‌آورد، شهر هیچ دیواری ندارد (Tenreiro, ۱۹۲۳:۲۸). چهارده سال پس از آن، میکله ممبره یادآور می‌شود که تبریز در حول

خود دیواری داشت، یک بخش از آن سنگ و سایر قسمت‌ها با دیوار گلی ضخیم بنا شده بود (Membré, ۱۹۹۳:۲۹). هربرت، ۷۵ سال پس از ممبره، در سخنی بر این نکته تأکید می‌کند که تبریز دارای دیواری از گل در حدود پنج مایل است (Herbert, ۱۹۲۹:۱۹۷). لابولای لوگوز<sup>۱</sup> در سال ۱۶۵۷ م. ۱۰۶۷ق. در یاداشتی باردیگر از نبودن دیوار [یا حصار در تبریز] خبر می‌دهد (Le Gouz, ۱۶۶۷:۸۹). این وضعیت تقریباً تا یک قرن بعد تا زمانی که جان بل درباره تبریز نوشت، در محیطی کاملاً باز، هیچ دژ یا استحکاماتی برای دفاع ندارد، ادامه داشت (Bell, ۱۶۱۳:۱۸۱).

جدای از نمونه‌ها و موارد متناقض و مبهم، به نظرمی‌رسد دوره صفوی شاهد کاهش تدریجی در شمار شهرهایی بود که دیواری در اطراف [خود] داشتند. در این‌باره با اندکی بزرگنمایی، وینچنتو دالساندرا می‌آورد، در پادشاهی صفوی [حتی] یک شهر هم حصاری ندارد بلکه همه در فضایی باز قرار گرفته‌اند (Gery, ۱۸۷۳:۲۲۲). باربارو یاد آور می‌شود که قم، کاشان و یزد دارای بارو بودند (Alderley, ۱۸۷۳:۷۲-۷۳). ممبره به سال ۱۵۳۹ م. وجود دیوارهای گلی بر حول کاشان، اصفهان و شیراز یادآور می‌شود و از وجود دیوار سنگی لار خبر می‌دهد (Membré, ۱۹۹۳:۴۶-۴۷). تنریرو در آن دوره، در همان حال که از وجود دیوار مستحکم در اطراف لار سخن می‌راند، از ویرانی دیوارها در اطراف شیراز، اصفهان و کاشان خبر می‌دهد (Tenreiro, ۱۹۲۳:۹, ۱۶, ۲۰-۱, ۲۳). اندکی پس از این، ویکیوتی از نبود نسبی استحکامات در ایران سخن می‌گوید و مدعی است، بجز اصفهان و کاشان دیگر شهرها فاقد دیوار بودند. [وی می‌نویسد] دیوار این شهرها آنچنان سست و بی‌بنیان است که شهرها را می‌توان بدون بکارگیری توپخانه به تصرف درآورد. شهرهای ایران به همان میزان قدرت ایستادن در برابر حملات نیروهای سازمان یافته را داراست، که ذرات گرد و غبار در برابر باد توان مقاومت دارد (Tucci, ۱۹۵۵:۱۵۵-۵۶).

این نظر به طور قطع، درباره نقاطی چون قم، شیراز، اردبیل، قزوین و زنجان مصدق دارد و در همان دوره زمانی [نگرش مزبور] درباره کاشان و اصفهان بکار می‌رفت. هربرت در بیانی

<sup>۱</sup>. La Boullaye le Gouz

قم را فاقد حصار می‌داند و همین گونه درباره لار به ایراد سخن می‌پردازد و می‌افزاید [در اینجا] نیازی به فن و صنعت [ساختن دیوار] نیست، از آنجایی که صخره‌های مرتفع از جهت شرق به شمال [کشیده شده‌اند] شرایطی طبیعی برای دفاع ایجاد می‌کند (Herbert, ۱۹۲۹:۲۱۶، ۵۷). شاردن درباره قم در بیانی می‌آورد، شهر دارای خندق و دیواری گلی با برج‌های نیمه ویران است. این درحالی است که کمپفر در توصیف قم در دهه ۱۶۸۰م. شهر را با دیواری مخربه نام می‌برد (Chardin, ۱۸۱۰-۱۱، II:۴۰۷؛ Kaempfer, ۱۹۵۸:۷۵). هنگامی که سیاح هلندی کورنیل دو بروین به سال ۱۷۰۳م. ۱۱۱۳ق. از قم دیدار کرده بود، هیچ چیز تغییر نکرده بود (De Bruin, ۱۷۱۴:۱۲۹) که دیوارهایش با جلوه‌ای بد، باقی است، نام می‌برد (Chardin, ۱۸۱۰-۱۱، II:۴۰۷، ۴۱۷، ۴۶۲). میسیونر فرانسوی، «دو لاما»<sup>۱</sup> که در دهه ۱۶۹۰م. از کاشان دیدن نمود، بر دو دیواره بودن کاشان تأکید می‌کند و طی یادداشتی می‌نویسد دیوار بیرونی نیمه مخرب بود (Lettres édifiantes, ۱۷۸۰، IV:۸۲). این نکته یک دهه بعد توسط «دو بروین» مورد تأکید مجدد قرار می‌گیرد (De Bruin, ۱۷۱۴:۱۳۰). حصارهای شهر اصفهان که همچنان در دهه ۱۶۲۰م. پابرجای بود، توان ایستادگی در برابر توپخانه را نداشت (Herbert, ۱۹۲۹:۱۳۷) [زیراکه] کارایی خود را در نیمه سده هفدهم میلادی از دست داده بود (Gaube and Wirth, ۱۹۷۸:۳۳). از آنجایی که در ساختن [دیوار] از خاک به نسبت سنگ بیشتر استفاده می‌شد، تاورنیه بر این باور است [حصارهای شهر] فاقد برج و بارو، استحکامات و دیگر آلات دفاعی است. همان نویسنده در سخنی از وجود خندق‌های کم ژرف، سطحی و همیشه خشک خبر می‌دهد و [در گزارشی می‌آورد] ساکنان در بسیاری از قسمت‌ها به منظور ایجاد میانبر از داخل و خارج، دیوار شهر را پاره کرده‌اند (Tavernier, ۱۷۱۲، I:۴۳۵). هربرت درباره شیراز می‌نویسد، برخی از دیوارهای شهر همان‌گونه که از آن بر می‌آید توسط اوزون حسن برپا شده است (Herbert, ۱۹۲۹:۶۹).

<sup>۱</sup>. De la Maze.

کونیلز اسپیلمن که [در سفری]، یک هیئت هلندی به ایران را در سال ۱۶۵۲م. ۱۰۶۲ق. همراهی کرد، از شیراز با عنوان شهری فاقد دیوار و خندق نام می‌برد. شهری که او از آن سخن می‌گفت، فاقد دیگر استحکامات در برابر جنگ بود تا چه برسد به تاب مخالفت مردمانش (Speelman, ۱۹۰۸: ۱۰۵). یک نسل بعد، جان فریر که از شهر دیدن کرد، در مشاهدات خود می‌گوید، شهر هیچ استحکامات یا دیوار، گودال آب، خاکریز یا دیگر جان پناه برای سربازانش که تنها یک سد دفاعی به شمار می‌آیند، ندارد (Fryer, ۱۹۰۹-۱۹۱۵: ۲۱۵). در سده هفدهم میلادی پیترو دلاواله می‌نویسد، نه اردبیل، نه قزوین، نه زنجان، [هیچ یک] حصاری ندارند (Della Valle, ۱۸۴۳: ۷۰۵, ۷۷۱, ۷۷۶). فقدان بارو در اردبیل مجددًاً توسط اوئلاریوس مورد تأکید قرار گرفته است. وی همچنین در باب سلطانیه می‌آورد، دیوارهای شهرش عمدهاً متوقفه‌اند (Olearius, ۱۹۷۱: ۴۶۲, ۴۷۶). یک دهه پس از دلاواله، توماس هربرت برخلاف او درباره قزوین چنین نظری ندارد، هرچند وی می‌افزاید دیوار شهر توان مقابله اندکی در برابر یک دشمن را داراست (Herbert, ۱۹۲۹: ۲۰۲). شاردن در دهه ۱۶۶۰م. می‌نویسد قزوین دیوار استواری داشت و خرابه‌های آن همچنان به چشم می‌خورند. این در حالی است که اکنون شهر از همه طرف بی‌حصار است (Chardin, ۱۸۱۰-۱۱, II: ۳۸۸; Hanway, ۱۷۵۳, I: ۲۳۲). رشت و فرح آباد در شمال همچنین فاقد دیوار بودند، حقیقتی که ظاهراً در موفقیت مهاجمان قزاق در بین سال‌های ۱۶۳۶- ۱۰۴۵م. تا ۱۶۶۸م. ۱۰۷۹ق. نقش بسزایی داشت (Fedor, ۱۷۶۲, VII: ۲۷۸; Herbert, ۱۹۲۹: ۱۷۳). بندرعباس در مجاورت خلیج فارس از دژی مستحکم بهره می‌برد و استحکامات شهر پس از حملات هلندی‌ها به سال ۱۶۴۵م. ۱۰۵۵ق. تقویت شده بود (NA, Voc, ۱۱۷۸: fol ۶۴۱). اما با آغاز سده هفدهم میلادی استحکامات رو به ویرانی نهاد (Lockyer, ۱۷۱۱: ۲۱۶; NA, Voc ۱۵۴۹: fol ۵۸۹).<sup>۱</sup> این آگاهی‌ها در جدول شماره (۱) به گونه‌ای خلاصه نمایش داده شده است.

<sup>۱</sup>. لاکی بر (Charles Lockyer) در سال ۱۷۰۳-۱۱۱۵م. از بندرعباس دیدن کرده است و در توصیف دیوار شهر، چندین

شهر	۱۵	اوایل سده ۱۶	اوایل سده ۱۷	اوایل سده ۱۷	اوایل سده ۱۷
تبریز	دارد(متروکه)	دارد / ندارد	—	—	دارد / ندارد
شماخی	—	دارد	تا اندازه‌ای ویران	تا اندازه‌ای ویران	دارد / ندارد
دربند	دارد	—	—	—	دارد
اردبیل	—	دارد	—	دارد	ندارد
رشت	—	—	—	—	ندارد
فرح آباد	—	—	دارد	دارد	دارد
زنجان	—	—	دارد	دارد	دارد
تهران	—	دارد	—	—	دارد
قزوین	—	دارد	—	—	دارد
ساوه	—	—	—	—	متروک
قم	دارد	دارد	دارد	دارد	دارد
کاشان	دارد	دارد	دارد	دارد	تا حدی ویران
اصفهان	—	دارد(سستبنیاد)	دارد	دارد	دارد(سستبنیاد)
شیراز	—	—	جزئی	—	ندارد
یزد	دارد	—	—	دارد	—
لار	—	دارد	—	—	ندارد
مشهد	دارد	—	—	دارد	دارد
هرات	دارد	—	—	دارد	—
بلخ	—	دارد	دارد	—	دارد
قندهار	—	—	—	—	دارد

جدول شماره یک

در بخشی از مطالب، به علت کمبود شواهد، امکان تفصیل آن وجود ندارد و یا احتمال ایجاد ابهام در بیان دیده می‌شود. دقیق نبودن مشاهدات و گهگاه متضاد بودن آن توسط سیاحان اروپایی می‌باشد ما را درباب صحبت کردن از روی قراین، نسبت به گفته‌های سیاحانی که به

---

نقشه آن را به دلیل کم توجهی مخربه ذکر می‌کند. بیان این نکته کمتر از یک دهه پیش از آن که دیوارهای شهر در برابر حملات قریب الوقوع اعراب عمانی استحکام داده شود، صورت گرفته است.

طور کل از شمار محدودی از شهرها عبور می‌کردند، [به ویژه اطلاعاتی را] در باب بخش شرقی [قلمره صفوی] بدون سند بر جای می‌گذاشتند، بر حذر دارد. علاوه بر این، [پژوهشگر] با پیچیدگی مسایل روبرو است، زیرا دیوارها برای اهداف متعددی بکارگرفته می‌شدند. جای دارد که یادآور شویم، عبارت «دیوار»، واژه‌ای دارای انعطاف است، که از آن معانی گوناگونی دریافت می‌شود، از برج و باروی مستحکم، گرفته تا چینه‌های محاط گلی بی‌بنیان مناطق شهری، باغ‌ها یا نشانه گزاری زمین‌های کشاورزی. مسئله دیگر تمایز میان دیوارهای منظم، حصار اطراف شهرها و دژها (قلعه‌ها) است که در درون نواحی شهری [حدود آن] همیشه مشخص نیست (در این باره بعداً سخن خواهیم گفت). به هر حال، هیچ شکی نیست که شهرهای استحکام یافته نیز وجود داشتند، به ویژه، در نواحی ایالات مرزی که مجهز به سلاح‌های آتشین بودند. دریند، شمالی‌ترین شهر مرزی در نواحی دریایی مازندران، قندهار ناحیه‌ای که صفویان و مغولان کبیر مدعی حکومت بر آن، با یکدیگر بر سر شهر مزبور به مقابله بر می‌خاستند، نمونه‌هایی از این موارد به شمار می‌روند. روستاهای تجهیز شده در منازعه قرار نداشتند. [این روستاهای] در سده هفدهم در همه جا (Speelman, ۱۹۰۸:۶۰, ۱۲۲, ۱۲۹, ۱۳۱-۲) بخصوص در خوزستان و نیمه شرقی قلمرو صفوی که تا آسیای مرکزی و افغانستان امروزی، کشیده می‌شد، به چشم می‌خوردند.<sup>۱</sup> Xavier, ۱۹۵۸:۲۵۵؛ Rosenfeld, ۱۹۵۱:۲۲-۳۸؛ Curzon, ۱۸۹۲, ۱۱:۳۰-۱؛ Turri, ۱۹۶۴:۲۰-۳۴؛ آنها [در بازمانی] از فرمانروایی صفوی پیشی گرفتند و تا مدت‌ها پس از برافتادن سلسله صفوی به حیات خود ادامه دادند. این دژهای بنا شده بر روی تپه‌ها، عمدتاً به عنوان پناهگاه مورد استفاده قرار می‌گرفتند، و در ابتدا برای دفاع در مقابل حملات ناگهانی و کم دامنه بیابانگردن و حیوانات وحشی ساخته شد. بسیاری از شهرهای کوچک دوره صفوی که دارای حصار بودند بگونه‌ای مشابه به نسبت، به عنوان پناهگاه بکار می‌رفتند تا به عنوان یک قلعه (Keegan, ۱۹۹۳:۱۳۹).<sup>۱</sup>

<sup>۱</sup>. جان کیگن (John Keegan) در تعریف قلعه می‌نویسد مکانی است که نه تنها در برابر حمله ایمن نیست، بلکه از دفاع

با این پیش فرض ذهنی، احتمال دارد تصاویر متنوعی را با توجه به قلاع واقعی و مراکز شهری عمدۀ در اوخر دوره صفوی تداعی نماییم. در حالی که دیوارهای برخی از شهرها به صورت دوره‌ای ساخته می‌شدند. روی‌هم رفته به نظر می‌رسد [در میان اخبار] تمایلات به نادیده گرفتن، از بیان حصارها وجود داشته باشد. ویرانی استحکامات به واسطه وقوع جنگ و دیگر عوامل به اضافه فقدان انجام تعمیرات متعاقب و در مواردی از میان برداشتن عمدی دیوار شهر بوده است.

چه عواملی سبب این امر می‌شود؟ مصالح بکار برده شده برای بنای حصارها و شرایط آب و هوایی به طور قطع از عوامل دخیل این امر بودند. گرمای درازمدت و باران‌های سیل آسا، موجبات فرسایش سریع هر نوع دیوار گلی را هموار می‌کرد. مانند آنچه که هربرت درباره منطقه شمال آب گرم، مشاهده کرده است «گرچه پادشاه در انتهای هر سه مایل، یک حصار یا قلعه‌ای برپا کرده است، اما علی رغم ستون‌های مستحکم، به دلیل بنیان ناستوار، در ماه مارس و سپتامبر، بنای استحکامات به صورت تدریجی از بین رفته و در آخر هیچ اثری باقی نمانده است (Herbert, ۱۹۲۹:۱۴۳; Caspar Schillinger, ۱۹۰۷:۱۸۹).

به هرحال، شرایط آب و هوایی و مصالح ساختمانی برای توصیف فقدان حصارها یا کاهش تعداد شمار آن‌ها در طول دوران مورد نظر کفايت نمی‌کند. فقدان استحکامات و تمایل در جهت بی‌حصارسازی، به نظر می‌رسد ترکیبی از تأثیر مجزایی از چگونگی محیط فیزیکی ایران، نبود یک سیاست دفاعی مرکز و ضعف سازمان شهری در این باب، گسترش تدریجی ساخت اداری درونی دولت صفوی و اقتداری که به دنبال این گسترش وسعت کشور همراه

مؤثر نیز بدور است، مکانی است که مدافعان از حمله ناگهانی یا در برابر نیروهای بیشمار در آن پناه می‌گیرند و یا به عنوان پایگاهی غارتگران را در بنیست قرار دهند و بر نواحی مورد علاقه با توان کنترل نظامی خود را بر آن تحمیل می‌کنند. وی در مقابل یک پناهگاه را به عنوان مکانی امن در کوتاه مدت توصیف می‌کند و می‌افزاید تنها در برابر یک دشمن ارزش دارد، دشمنی که فاقد ابزار برای دسترسی است یا کسی که راهبرد پیختهای برای حمله به اهداف ساده بکار می‌بنند.

می آمد، در آغاز سده هفدهم میلادی انعکاس می داد. نخستین مورد ذکر شده فرمانروای صفوی را از یک حس امنیت نسبی همیشگی بهره مند می کرد. سیاح سده هفدهم میلادی، گابریل دو شینو<sup>۱</sup> بگونه ای خلاصه وار در سخنی می گوید، این سرزمهن [از یکسو] با توجه به قدرتش و بهره مندی از موقعیت دفاعی کوه های اطراف از امتیاز ویژه ای سود می برد و از سویی نیز بیابان های بیشماری دارد که هیچ آبی در آن یافت نمی شود (De Chinon, ۱۶۷۱: ۶۹). در نبود یک دستگاه مرکزی سازمان یافته، نگهداشت استحکامات لازم بود، وظیفه حفاظت از حصارها به عهده گردانندگان محلی می افتاد. به هر حال، شهرهای ایالتی به نظر می رسد سطح کمتری از الزام سازمان یافته شهری را برای این کار پرهزینه و ادامه دار را داشته اند.<sup>۲</sup> استراتژی دفاع از شهر متمایل به تقویت شهر در یک مدل تک کاره، نوعاً در مواجهه خطر قریب الوقوع، اشاره به کمک [نیروی] کار بیگار دارد. نمونه آن تلاش بی وقفه برای تقویت موقعیت دفاعی بندر عباس در سال ۱۶۹۵م/ ۱۱۰۶ق. به جهت پیش بینی یک حمله دریایی توسط اعراب عمان بود که به دنبال حمله مشابهی به بندر کونگ(کنگ)<sup>۳</sup> صورت داده بودند Gombroon (IOR, ۱۶۹۵, E/۳/۵۱/۶۰۰۰, .to Company; NA, VOC ۱۵۴۹: fol ۵۸۹)

در همان حال که دولت صفوی شکل ضعیفی از توسعه شهری را به گونه ذاتی در ساختار سیاسی و اجتماعی دara بود، هیچ جای شکی وجود ندارد، با تأثیرات فرایند سوم که تحت فرمانروایی شاه عباس اول آغاز شد و در دوران نوه بزرگ وی، شاه عباس دوم (۱۶۴۲-۷۷م/ ۱۰۵۲-۱۱۰۶ق.) به اوج خود رسید، تقویت گردید. در طول فتح مجدد ایران، شاه عباس اول بسیاری از حکمرانان محلی را مطیع کرد. در این فرایند استحکاماتی که به عنوان قلعه نظامی و نماد قدرت بکار می رفت، ویران شد. قلایعی که وی آنها را منهدم کرد، دژ اصطخر، کرمان، ایورد، نسا و مرو را شامل می شد (Ishraqi, ۱۳۵۳: ۱۷) – دوران موسوم به

<sup>۱</sup>. Gabriel de Chinon

<sup>۲</sup>. از ریچارد بولت برای ابراز این عقیده در دیداری که با ایشان در بیست و یکم نوامبر ۱۹۹۴ داشتم، متشرکم.

<sup>۳</sup>. Kung

«آرامسازی شاه عباسی» نه تنها شکلی از اقتدار دولت مرکزی استقرار یافت، بلکه طبیعتهای از رشد ثبات درونی بود، تأثیری که می‌بايستی حس مصونیت در برابر مهاجمان بیرونی را بالا برده باشد که قویاً تا آن زمان ادامه داشت، آنگاه که نخستین نشانه‌هایی از تجزیه سرزمینی نمودار شد. همانگونه که گوب<sup>۱</sup> و ویرث<sup>۲</sup> می‌کنند، صفویان در اواخر سده شانزدهم و هفدهم میلادی دست از دفاع از دروازه‌های شهرها برداشته و بیشتر توجه به مرزهای دور دست دارند (Gaube and Wirth, ۱۹۷۸:۳۳). با امضای قرارداد صلح میان دولت‌های ایران و عثمانی به سال ۱۶۳۹ م/۱۰۴۹ هیچ شکی نیست، این احساس را ارتقا داد که علیه نواحی درونی سرزمینی، از سوی دشمنان خارجی تهدید جدی بعمل نخواهد آمد. نتیجه این فرایند را در مشاهدات سفیر عثمانی، دوری افندی<sup>۳</sup> به سال ۱۷۲۰ م. می‌توان دید. به هر روی مشاهدات وی تداعی کننده وی نخستین سخنان دالساندری را انعکاس می‌دهد، او یادآور می‌شود که ایرانیان تنها سه قلعه در سرزمین پادشاهی دارند. قندهار در مرز هند، دربند در این سوی پادشاهی آستراخان و ایروان نزدیک ارزروم. دیگر شهرها در ایران بمانند اشکودره محیطی باز دارند (Dourry Efendi, ۱۸۱۰:۵۰).

حتی این عوامل یاد شده [نیز] به عنوان دلیلی برای بی‌حصار بودن کفايت نمی‌کند، در مقام تجربه، ایرانیان می‌بايستی می‌اندیشیدند که ثبات نیروی نظامی در بهترین حالت موقتی است، و با رویکرد خردمندانه انتظار می‌رفت، صفویان با پیدایش و افزایش بکارگیری توپخانه، به نسبت، به تجهیز و استحکام شهرها بپردازنند نه اینکه در حصاردار نمودن آن‌ها غفلت کنند. به هر حال، این سخن درست است که در ترکیب محاصره قلاع با توپخانه، فرمانروایان صفوی ضعف قابل توجهی از خود نشان می‌دادند. اتکای ایرانیان به توپخانه در محاصره شهرها نشان می‌دهد که کاربرد آن [در میان ایرانیان] بسیار کمتر از عثمانی‌ها بوده است، حتی آنگاه که جنگ‌ها در

<sup>۱</sup>. Gaube<sup>۲</sup>. Wirth<sup>۳</sup>. Durrı Efendi

جریان بود و امنیت ایرانیان از سوی نیروهای عثمانی در معرض تهدید جدی قرار داشت. ویکیوتی به سال ۱۵۸۵م. ۹۹۳ق. از چگونگی در دست داشتن شهر تبریز توسط نیروهای ایرانی خبر می‌دهد، در حالی که ترکان عثمانی دژ نظامی شهر را در تصرف گرفته و از آنجا با بکارگیری توپخانه و شمخال، بذر رعب و وحشت را در میان جمعیت شهر پراکندند که سرانجام این امر، آنان را قادر ساخت که بر کل شهر مسلط شوند. همزمان با تصرف شهر، آنان اقدام به برپایی دژ عظیمی در کمتر از چهل روز نمودند که در آنجا سه هزار تن جان نثار بر جای گذاردند (Tucci, ۱۹۵۵: ۱۵۳). به گونه‌ای مشابه، حمله نیروهای عثمانی به بغداد در سال ۱۶۳۰م. / ۱۰۴۰ق. با بمباران توپخانه همراه بود (Khwajigi Isfahani, ۱۳۶۸: ۱۰۱). بطور مشابه عملکرد نیروهای ایرانی مشخص نیست - حمله به ایروان به سال ۱۶۳۵م. / ۱۰۴۵ق. یک نمونه از این موارد است - به هرحال، بسیار کمتر از آن سخن به میان آمده است (Ibid., ۲۰۴, ۲۲۲). در باب جنگ بغداد شاید مجموعه لغات بکار برده شده در کتاب خلاصه السیر آموزنده باشد. هیچ ذکری از سلاح گرم در جنگ ایرانیان به میان نیامده است، در مقابل نویسنده از نیزه، تیر، کمند و شمشیر سخن می‌گوید (Ibid., ۸۹, ۱۰۲).

در حقیقت، خاطره عملکرد نیروهای ترک و موقفیت آنان در کاربرد دژها برای اعاده برتری، ممکن است عاملی بوده باشد که نیروهای ایرانی را پس از تسخیر مجدد قلاع، متمایل به ویران کردن امکنه استحکام یافته می‌کرد. نمونه آن شهر شماخی در ایالت شمالی یعنی شیروان است. سیاح آلمانی آدام الاریوس که به سال ۱۶۳۶م. / ۱۰۴۶ق. از شماخی می‌گذشت، آگاهی‌های ویژه‌ای در باب ویرانی حصارهای شهر می‌دهد. وی طی یاداشتی می‌آورد، شماخی که پیش از این شهری بزرگ بود، حال به واسطه جنگ‌های شاه عباس اول و دولت عثمانی به شکل نامناسبی درآمده است. زمانی که شاه عباس پی برد ترک‌ها اغلب متمایلند به شهرهایی هجوم برند که دارای قلاع مستحکم هستند و بر این باور بود تا مادامی که آنان در استحکامات و قلاعی نزدیک مرزها و معابر کوهستانی، به درستی موضع نگرفته‌اند، استحکامات واقع در

میان مملکت، زیانشان بیش از سودشان است. از این رو فرمان داد که دیوارهای مستحکم تر بخش جنوبی را ویران سازند و مانند مکانی باز به حال خود رها کنند. وی همین تدابیر را در باب شهرهای تبریز، نخجوان و گنجه انجام داد (Olearius, ۱۹۷۱: ۴۴۳). یک نسل بعد از اوئاریوس، هنگامی که سیاح هلنلی یان اشتروویس به سال ۱۶۷۰م. / ۱۰۸۱ق. از شماخی دیدار کرد، تنها بخش شمالی شهر باقی بود. در آن زمان حتی حصار مذبور هم با از دست دادن بنیان خود، رو به ویرانی نهاده بود (Struys, ۱۶۷۶: ۲۵۳).<sup>۱</sup>

علاوه براین، آنگونه که در باب شهرهای بالهمیت شمال غرب که در معرض خطر حملات و محاصره عثمانی بودند، اغوا کننده است که نتیجه بگیریم، به میزانی که شهرهای دارای ارگ ارزش داشتند، شهرهای بدون قلعه اهمیتی دارا نبودند. نمونه تبریز، دقیقاً بسان گزارش‌هایی درباب ساختمان قلاع در شیروان توسط شاه عباس را در سال ۱۰۱۸ق. / ۱۶۰۹م.، به نمایش می‌گذارد (Iskandar Beg Munshi, ۱۹۷۸, ۱: ۹۸۳-۸۴). سیاح ترک اولیا چلبی از پادگان‌هایی سخن می‌گوید که ایرانیان در مقابل عثمانی‌ها، در آن سوی مرزها، مشابه‌اً شهرها را به همان اندازه ارگ‌هایی که توسط گروههای نظامی [دولت عثمانی] آماده سنگربندی می‌شد، استحکام نمی‌دادند (Evliya Efendi, ۱۸۳۴, II: ۱۳۴, ۱۵۳-۵۴). از میان گزارش‌های هلنلی در می‌یابیم که شهر بندرعباس دارای یک دژ بیشتر از حصارهای محاط اطراف شهر بود (NA, VOC ۱۵۴۹: fol ۵۸۹). ارگ قشم، در جزیره‌ای به همین نام، آن چنان استحکام یافته بود که به سال ۱۶۴۵م. / ۱۰۵۵ق. در یکی از حملات، نیروهای هلنلی نتوانستند در حصار آن رخنه کنند (NA, VOC ۱۱۵۲: fols ۷۰, ۷۶). به علت محاط بودن بوسیله کوه‌ها، لار از داشتن حصاری یکپارچه بی‌بهره بود، اما شهر قلعه سنگی با دیوارهای مناسبی داشت که بر روی آن تجهیزات جنگی تعبیه شده بود (Herbert, ۱۹۲۹: ۵۷). شهر هویزه در خوزستان در مقابل قبایل عرب ساکن

<sup>۱</sup>. یان اشترووس ادعا می‌کند که شاه عباس اول دیوار جنوبی شهر را به منظور جلوگیری از نیروهای ترکان عثمانی در شهر ویران کرد.

ناحیه از یک ارگ بهره‌مند بود<sup>۱</sup> (NA, VOC ۱۵۵۹: fol ۸۴۰). به هر حال، بهترین نمونه ممکن است شهر اصفهان باشد، همان‌گونه که دو بروین ذکر می‌کند. وی در توصیفاتی که از دیوار بیرونی شهر با ده دروازه و برج [ارائه می‌کند]، از هیچ ویرانی سخنی به میان نمی‌آورد (آن‌گونه که از توصیفات برگشته آید، برخی تعمیرات شهر از زمان تاورنیه انجام گرفته بود). گراور همراه با توصیف (شماره ۷۴) یک حصار کم ارتفاعی را به تصویر می‌کشد، که نشانه از وجود مرزی، تعریف کننده محدوده شهری است، نه اینکه به عنوان مکانیسم مؤثری برای دفاع به شمار می‌رفت (نگاه کنید به تصویر شماره یک). در توصیف قلعه درون شهر (تبرک) که در نقاشی دیده می‌شود، دو بروین می‌آورد، [قلعه‌ای است با] دیوارهای گلی بلند با برج‌های قوزدار که از آن تعدادی توپ بیرون زده است. او در ادامه از نگرانی خود در این باب سخن می‌گوید، هیچ گلوله‌ای نباید به وسیله آن‌ها شلیک شود. لرزه‌های آن‌ها قطعاً دیوارهای اطراف را فرو خواهند ریخت، زیرا حصارها آن چنان ویران و فروریخته‌اند که یک شخص در بسیاری از بخش‌ها می‌تواند درون آن‌ها را ببیند (De Bruin, ۱۷۱۴: ۱۴۴-۴۶).

شاید ما هیچ گزینه‌ای جز همراهی در بخشی، با پیر سانسون نداشته باشیم که در اواخر سده هفدهم میلادی می‌نویسد، شاه به هیچ وجه نیازی به توپخانه ندارد. او بیان می‌کند ایرانیان برای دفاع از شهرهایشان مجبور نیستند به قلاع اتکا کنند که نه حصاری دارند و نه استحکاماتی، بعلاوه اینکه برخی از دژهایی که در مرزها موجودند، توان ایستادن در مقابل حملات را ندارند (Sanson, ۱۶۹۴: ۱۰۷). اینکه شاه عباس به گفته دلاواله تصمیم گرفت اردوگاه خویش را در بیرون از شهر تبریز برپا کند، به دلیل مشکلات دفاعی شهر، به نظر می‌رسد نشان از این واقعیت دارد که شهرها دارای یک نوع نقطه کانونی نبودند که برای دفاع ضروری به نظر بررسند، آن‌گونه که در اروپا و چین [شهرها دارای نقطه مرکزی] بودند (Della Valle, ۱۸۴۳, ۱: ۷۷۶).

<sup>۱</sup>. جایی که گفته می‌شود قبایل عرب دژ هویزه را محاصره کرده بودند.

<sup>۲</sup>. توصیفات دو بروین همه توسط خود نویسنده صورت گفته است، وی در نقاشی تبحر داشت و شرحیاتی که وی ارائه داده مشهور است. در عهد صفوی در قیاس با دیگر سیاحان بسیار دقیق‌تر بوده است.

اضافه بر آن، این عمل خیانتی به رشته افکار نخبه‌ای بود که قویاً برای مهار کردن گذشته قبیله-ای خود تلاش می‌کرد. اروپای فئودالی یک نوع دوگانگی میان مراکز شهری و حومه‌ای قابل بود، اولی به عنوان قلاع پادشاهان به کار گرفته می‌شد و دومی حوزه قلمرویی اشرافیت محسوب می‌شد. شهرها مراکزی برای مدیریت، تجارت و بالاتر از همه قدرت بود، [این معیارها] به همان اندازه‌ای که واقعی [به نظر می‌رسیدند]، به همان مقدار نیز نمادین بودند. در چین جایی که حومه شهر همیشه در فقر بسر می‌بردند، شهرها حتی به لحاظ مراکز اقتصادی، سیاسی و نظامی اهمیت بیشتری دارا بودند (Franke, ۱۹۷۴: ۱۵۱). در ایران، در مقابل، شهرها در رقابت با استپ‌ها (بیابان) قرار داشتند، محیط طبیعی و اصلی تشکیل دهنده‌گان قبایل ترکمن، که از آن صفویان بیرون آمدند و بخش عظیمی از نیروهای جنگی را تشکیل دادند. شاهان صفوی همیشه مشغول لشکرکشی و حتی در زمان صلح نیز در گردش بودند و اغلب، برای شکار، انجام زیارت یا تفریح عازم به سفرهای طولانی می‌شدند. حتی آنگاه که شاه و نیروهایش در پایتخت اقامت داشتند، آنان اغلب در بیرون از دیوارهای شهر چادر می‌زدند و اصطلاحاً به عیش و نوش در باغ‌های خارج از حصار شهر می‌پرداختند. در این قالب، امر تغییر پایتخت توسط صفویان در سه مرحله در یک دوره صد ساله امری اتفاقی نبود. ماوراء ملاحظات راهبردی و شاید اقتصادی، انعکاساتی از فقدان دسترسی به یک مرکز شهری خاص است.



تصویر شماره یک

تاکنون در این مبحث، تأثیر صلح زهاب مورد تأکید قرار نگرفته است که به سال ۱۶۳۹م/۱۰۴۹ق. میان ایران و عثمانی منعقد شد. از آنجا که این توافق به بیش از یک سده جنگ و دشمنی مداوم بین صفویان و عثمانی پایان داد، آن را باید با عنوان یک «آب پخشن»<sup>۱</sup> در تاریخ نظامی ایران نگریست. از آنجایی که جنگ عامل اصلی<sup>۲</sup> ابداعات نظامی است، نقطه آغازین توقف دشمنی در بخشی با انعقاد معاهده، دلیل ضعف متعاقب روحیه نظامی ایرانیان بود. به ویژه این امر ممکن است در فقدان هر نوع تحولی در بکارگیری توپخانه توسط صفویان دخیل باشد. همچنان، خود دلیلی بر این است که چرا هیچ تأکیدی بر روی توافق مورد نظر انجام نشده بود، قطعیت‌ش در شرایطی از واقعیت و تغییر نظامی دراز مدت به نظر می‌رسد، قابل بحث باشد. بجای آن، من از روی قرائن و مشاهدات جئوفری پارکر فرضیاتی را بیان خواهم کرد، یک تغییر در تکنولوژی نظامی در اروپا [یعنی توپخانه] همراه با سازمان بندی استحکامات جدیدی که وارد شد، تنها می‌توانست از طولانی کردن محاصره بکاهد (Parker, ۱۹۸۸:۳۸). این امر در اوخر دوره ایران صفوی، روابط منطقی میان ناکامی برای توپ‌ریزی ماشینی از یک سو، و نبود نسبی شهرهای استحکام یافته و فقدان کلی استحکامات جدید از دیگر سو، تلفیق وضعیت در قالب کمبود تحول در شکل جنگی را به نمایش می‌گذارد. توافق صلح سال ۱۶۳۹م. به طور قطع این فرایند را تسهیل بخشید، اما آن را به جریان نینداخت.

### حصارها و قبایل

هیچ بحثی درباره واکنش ایرانیان به سلاح‌های گرم و باروتین بدون توجه به اکثر دشمنان دیرپای ایران، قبایل بیابانگرد و مطالعه نقش آنان در عدم توجه به تغییر نظامی در کل، و عدم پذیرش توپخانه از سوی بخشی از نیروهای صفوی به طور خاص، کامل نخواهد بود. آگاهی‌های موجود پیرامون طبیعت و کیفیت تسليحات قبایل گوناگون اطراف ایران، یکنواخت نیست. اما شواهد کافی در دست است که شرایط در بخش‌های غربی را متفاوت از نواحی

<sup>۱</sup>.Watershed

<sup>۲</sup>.Sine qua non

شمال و شرق قلمرو صفوی نشان می‌دهد. در مرزهای غربی نزدیکی به قلمرو امپراتوری عثمانی می‌بایستی معرفی و کاربرد سلاح گرم را در میان مردمان غیریکجانشین تسريع کرده باشد. در نیمه سده هفدهم میلادی، کردها در مرزهای غربی به نظر می‌رسد، متمایل به کاربرد سلاح‌های گرم بودند. به گفته تاورنیه، مردمان کوهستان میان نینوا و اصفهان غیر از باروت و گلوله چیز دیگری نمی‌فروختند (Tavernier, ۱۷۱۲, I: ۱۸۰). همچنان، سلاح‌های آتشین در بین کردها نه به صورت همه جانبه و نه از صمیم قلب (دلخواه)، ظاهراً به همان دلایلی که پذیرش آن در ایران با دشواری همراه بود، با ممانعت رویرو شد. در یک بررسی کلی آماری از قبایل ایران، از دوره فرمانروایی شاه سلطان حسین در اوایل سده هجدهم میلادی، گفته می‌شود که طایفه کردهای زعفرلو از حمل تفنگ خودداری می‌کردند، زیرا کردها استفاده آن را عملی بدور از مردانگی به شمار می‌آوردند، در نتیجه بیشتر جنگ‌ها با کاربرد ابزار نیزه و شمشیر ادامه می‌یافتد و برخی نیز با با تیر و کمان بود (Mustaufi, ۱۳۵۳: ۴۱۰).

تحولات در سمت شرق و شمال گندتر از مرزهای نواحی غربی انجام می‌گرفت. به طور کل، برخی از گزارش‌های همزمان از این سخن می‌گویند که قبایل محدوده شمال شرقی ایران، تسليحات آتشین به مانند آنچه که دولت صفوی در اختیار دارد، در تملک ندارند، هرچند آنان به هیچ وجه مستعد بکارگیری اسلحه گرم نبودند. ظاهراً ازبک‌ها برای بیشتر دوران سده شانزدهم میلادی اسلحه گرمی جز تفنگ‌های بی‌کیفیت در اختیار نداشتند (Dickson, ۱۹۵۸: ۱۰- ۱۱، ۱۲۳). براساس گزارشی آنان به سال ۱۵۸۷م/۹۹۶ق. در محاصره شهر هرات از توب استفاده کرده‌اند<sup>۱</sup> (Hafiz-i Tanish: fols ۵۲۳b and ۵۲۸a)، و آنگاه که تنش‌ها میان دولت‌های عثمانی و صفوی در زمان جنگ ۱۶۰۳م/۱۰۱۲ق. بالا گرفت، از کمک نظامی دولت عثمانی برخوردار

<sup>۱</sup>. یک شاهد عینی طی این محاصره مدعی است که ازبک‌ها یک قالب مسین با خود دارند و سلاحی که خود بدان «قرا بغرا» نام می‌نهند قالبریزی می‌کنند. به گفته پروفسور رابت مک چنسنی (Robert McChesney) کسی که براین آکاها مرهون وی هستم، توصیفی از ساخت سلاح مزبور در مدرسه گوهرشاد در هرات و کاربرد آن در طول محاصره حافظ تانیش وجود دارد.

شدند (Steensgaard, ۱۹۷۴:۲۲۳).<sup>۱</sup> به هر حال، هیچ یک از این تحولات منجر به گسترش سریع سلاح آتشین در آسیای مرکزی نشد و بسیار کمتر تعادل قدرت را به نفع قبایل تغییر داد. بر این مبنای باقیستی با دلاواله در نیمه اول سده هفدهم میلادی همنظر شویم که مردم بلخ و بخارا هنوز سلاح گرمی در اختیار نداشتند و متعاقباً در مقابل سپاهیان صفوی ضعیف بودند (Della Valle, ۱۸۴۳:۶۲۵).

دیگر نقاط مرزهای شمالی و شرقی ایران به ندرت با این وضع تفاوت می‌کرد. در باب تاتارهای نوگای گفته می‌شود که به سال ۱۵۶۹م. با شمشیر، نیزه و تیر و کمان تجهیز بوده‌اند (Morgan and coote, ۱۸۸۶:۴۰۵). بعلاوه ادعا می‌شود آنان از توب و تفنگ شمخال می‌ترسیدند، چیزی که باعث شد آنان را متحمل تلفات سنگینی در نیمه اول سده هفدهم کند. در جای خود، آنان با فهم چگونگی این نکته که واقعاً سلاح‌های آتشین غیر مؤثرند، به نظر می‌رسد بر ترس خود از آن فایق آمدند (Collins, ۱۹۷۵:۲۷۰-۲۷۱). در دهه ۱۶۷۰م. یان اشتروس بر طبق گزارشی می‌آورد تاتارهای داغستان در بیشتر موارد از تیر و کمان استفاده می‌کنند، اگرچه برخی از آنان تفنگ استافنس<sup>۲</sup> داشتند (Struys, ۱۶۷۶:۲۲۰-۲۲۱). حتی در اواخر سده هفدهم میلادی، نیروهای کالمیک<sup>۳</sup> از دیگر قبایل استپ‌های جنوبی روسیه، گفته می‌شود برای جنگ منحصرآ از تیر و کمان بهره می‌برند (Witsen, ۱۷۰۵:۴۳۳-۳۵). درباره بلوج‌ها نیز گفته می‌شود که در سده هفدهم آنان در جنگ تیر و کمان بکار می‌برند (Daryagash, ۱۳۷۰:۹-۱۰).

لرگی‌ها، ازبکان و بلوج‌ها به عنوان تهدیدی مداوم در مرزهای شمالی و شرقی در دوره صفوی مطرح بودند. همچنان که، پیش از این ذکر آن آمد، هیچ یک از این همسایگان بدوى محركی برای نیروی صفوی در جهت تغییر در رویه و ابزار فراهم نیاوردن. درست در همان زمان این امر موجود حسی در لهستان برای تقویت سواره نظام خود به نسبت پیاده‌نظام و توپخانه

<sup>۱</sup>. در این زمان به نظر می‌رسد، دولت عثمانی بیست تفنگ و دویست شمخال برای ازبک‌ها فرستاد.

<sup>۲</sup>. Snaphance  
<sup>۳</sup>. Kalmyk

در جهت مقابله با سواره نظام استپی اوکراینی گردید و باعث تمرکز بر روی نیروهایی شد که می‌توانست به نسبت در جنگ‌ها پیروز شود تا به اداره محاصره‌ها بپردازد، بنابراین [اقباس] این امر در میان صفویان حسی ایجاد کرد که به تقویت سواره نظام بپردازند و بر جنگ‌های سنتی خود متمرک شوند (Parker, ۱۹۸۸:۳۷). با بهره‌گیری از سوارکاران بادپا در جنگ، توپخانه کاربرد کمتری در میدان‌ها داشت و در حقیقت تنها می‌توانست [به هنگام یورش دشمن به عنوان] ضد حمله بکار گرفته شود. همین امر در فعل و انفعالات میان تحول در استحکامات و فناوری محاصره صدق می‌کند. گفته می‌شود تاتارها به ندرت دست به محاصره می‌گشودند، آنان پیش از هر اقدامی شهرها را از رسانیدن کمک درمانده می‌کردند (Collins, ۱۹۷۵:۲۷۱). اقدام مزبور احتمالاً درباره اقوام بیابانگرد شرق و شمال شرقی که دائماً به مرزهای قلمرو صفوی هجوم می‌آوردنند، مورد دیگری بوده است. بسیاری از این یورش‌ها توسط دسته‌هایی غارتگر سورشی هدایت می‌شد، بنا به گفته ویکیوتی تنها در برابر حملات این نیروها حصارهای نه چندان مستحکم شهرهای ایران ممکن بود بتواند ایستادگی کند (Tucci, ۱۹۵۵:۱۵۶).

در اکثر مواقع تغییر اجتناب ناپذیر بود. مشاهدات اشتروس درباره مردم داغستان حاکی از فرایندی بدون انعطاف بود. شماری از مشاهدات در آغاز سده هجدهم میلادی، از پراکندگی گسترده اسلحه گرم در میان بخش عظیمی از جمعیت آماده به خدمت برای ایجاد تغییری در تعادل قدرت دولت و قبایل مرزی خبر می‌دهند. در سال ۱۷۱۱م./۱۱۲۲ق. یک میسیونر فرانسوی در توصیفی از تعارضات حیدری و نعمتی در شهر شماخی خبر می‌دهد، تا زمان اخیر گروههای مزبور با چوب و فلانخن باهم درگیر می‌شدند، اما در چند سال آخر، آنان از اسلحه گرم برخوردار بودند، در نتیجه، این نزاع‌ها دیگر پیش از خونریزی پایان نمی‌گرفت (Lettres édifiantes, IV: ۴۳-۴۴) کوهنشین قفقازی، که همیشه بسان تازیانه‌ای بودند که بر سر جمعیت یکجانشین نواحی پایین دست فرود می‌آمدند. مسیونر نامبرده در سال ۱۷۲۰م./۱۱۳۳ق. طی یادداشتی می‌آورد، پیش از

این لزگی‌ها تنها از کمان و نیزه بکار می‌بردند اما اخیراً آنان مجهز به همه نوع تپانچه و شمشیرند، آنان چگونگی ساخت آنها را فرا گرفته‌اند و اکنون به طرز ماهرانه‌ای از آن استفاده

می‌کنند (Lettre du Père Bachoud: ۱۱۸).

اگر گسترش توزیع اسلحه گرم به همان اجتناب ناپذیری تغییر جهت در قدرتی بود که از آن نشئت می‌یافتد، تأثیرات درازمدت این تحول به همان چشمگیری نبود که انتظار می‌رفت. بلوچ‌ها و افغان‌هایی که در اوایل سده هجدهم میلادی، به ایران هجوم می‌آوردند، گویای این نکته است. هرچند بلوچ‌ها نیازمند سلاح‌هایی در اوایل دهه نخست سده هفدهم میلادی بودند، آنان به سال ۱۷۱۶م./۱۱۲۹ق. در پیشروی خود به سمت کرمان را بدون کاربرد اسلحه گرم تحقق بخشیدند. از سوی دیگر همان‌گونه که از گزارشات شاهدان عینی از محاصره کرمان بدست افغان‌ها به سال ۱۷۲۱م./۱۱۳۴ق. و همچنین حمله بعدی آنان به اصفهان بر می‌آید، افغان‌ها قطعاً دسترسی و کاربرد اسلحه گرم نداشتند. به گفته عاملان مقیم کمپانی هلند در شهر کرمان، با محاصره ارگ، افغان‌ها بر فراز آن آتش گلوله انداختند (NA, VOC ۱۹۸۳: fol ۵۳۲).

افغان‌ها در پیشروی خود به سوی اصفهان در سال بعدی، رهبرشان امان‌الله گفته می‌شود شصت زنبورک (تفنگ نصب شده بر شتر) داشت که سپاهیانش به گونه‌ای مؤثر در جنگ پیشین گلون

آباد بکار برده بودند (Dunlop, ۱۹۳۶: ۶۵۲; Sarkis Gilanetz, ۱۹۵۹: ۷).<sup>۱</sup>

با این حال، با همه استعدادشان در بکارگیری زنبورک، افغان‌ها به گونه‌ای قابل توجه در نمایش ضعیف فن محاصره، در کنار صفویان قرار می‌گرفتند. پدر کروسینسکی بر این نکته پافشاری می‌کند که افغان‌ها در جنگ میدان باز، شجاع و استوار اما در محاصره سست و ترسو بودند و می‌افزاید به همین دلیل بود که نتوانسته بودند چندین شهر کوچک در همسایگی

<sup>۱</sup>. کنجکاوانه یکی از عاملان هلندی در باب ناآشناهی افغان‌ها با باروت و سلاح آتشین می‌نویسد، افغان‌ها بسان ایرانیان نمی‌توانند بوی باروت را تحمل کنند که وانمود می‌کنند، گاز سولفور باعث سرگیجه و سردد شدید می‌شود. اگرچه همه آنچه که گفته شده درست به نظر نمی‌رسد، این امر ممکن است آنان را از کاربری مؤثر سلاح گرم دور کند، اما برای افغان‌ها در استفاده از آن‌ها ممانعتی ایجاد نمی‌کرد..

اصفهان را در طول یورش خود به سال ۱۷۲۱م. مطیع سازند (Krusinski, ۱۷۴۰: ۱۵۱). بیان

کروسینسکی درباره ضعف افغان‌ها در محاصره جنگ بطور کامل ارزش نقل را دارد:

«... آنان از دنباله رویی به شیوه اروپائیان ناتوانند، کسانی که سرزمین خود را ذره به

ذره به چنگ آورده‌اند، به محض اینکه هیچ راهی برای حرکت به سمت مکان [مورد

نظر] با یورش نبینند، بعد از تلاشی که در این باره می‌انجام دادند اگر به موفقیتی

نرسند، از هر نوع اقدام غیر عملی دست می‌کشند...» (Ibid, II: ۱۳).

کروسینسکی در این نوع اظهار نظر تنها نیست. سخنان وی توسط یک شاهد عینی هلندی

درباره محاصره اصفهان در سال ۱۷۲۲م/ ۱۱۳۵ق. انکاس می‌یابد. وی طی یادداشتی می‌آورد،

سربازان افغان در هنگام سوار بر پشت اسب و تجهیز به شمشیر شجاع بودند، اما قادر به گرفتن

یک روستا در حول شهر نیستند که در ناحیه بن‌بستی [قرارداشت و] با تیراندازی سلاح آتشین

محافظت می‌شد (Dunlop, ۱۹۳۶: ۵۵۲).

کروسینسکی مدعی است که مردم اصفهان، از عدم مهارت افغانان در محاصره ناآگاه نبودند

و اشاره می‌کند که این امر در بخشی بخاطر وضع نابسامانی بود که شهر در برابر یورش افغانان

قرار داشت (Krusinski, ۱۷۴۰: II: ۱۷). بطور خلاصه، صفویان هرگز با وضع دشوار عثمانی‌ها

روبرو نبودند، آنچنان که عثمانی با استحکامات غیرمتحرك جنگی و پیاده‌نظام سنگین اروپائیان

مواجهه بودند، بنابراین این امر آنان را مجبور به کم توجهی به سنت‌های حمله برق‌آسا استپی

نمود (Keegan, ۱۹۹۳: ۲۱۲). اتخاذ سلاح گرم از سوی مهاجمان بدوى به تنهایی زوال دولت

صفوی را در اوایل سده هجدهم رقم نزد. نه گلوله و نه توپ، پیروزی بر شهرهای صفوی را

قطعیت نبخشید. شاهد عینی هلندی هجوم افغانه بر کرمان در ذکری می‌آورد، حملات مستقیم

علیه دژ بی‌ثمر بود. در پایان، شهر با همان راهبرد افغانان، به دلیل بروز قحطی سقوط کرد

(NA, VOC ۱۹۸۳: fol ۵۳۳). همین سرنوشت برای اصفهان نیز تکرار شد. بیش از فشار توپخانه،

شهر از قحطی ناتوان گشت. در پایان، محاصره طولانی مدت، شهر را به زانو آورد و به عمر

دولت صفوی خاتمه بخشد.

## نتیجه‌گیری

واضح است که کاربرد سلاح آتشین در ایران تقریباً از همان زمانی آغاز شد که این سلاح‌ها در سده پانزدهم میلادی در امپراتوری عثمانی بکار گرفته شدند. بعلاوه، علی‌رغم اشتیاق بیان شده برای بدست آوردن سلاح گرم که به خودی خود، اقدامی موفق دانسته شده، نشانه‌های اندکی وجود دارد که صفویان تلاش مجددن‌های در ادغام فناوری جدید در سپاهیان خویش داشتند. در صورتی که در نقاط دیگر، کاربرد سلاح‌های آتشین در دوران موسوم به انقلاب نظامی همواره و اساساً ساختار ارتش‌های موجود را تغییر داد، این پدیده کمتر در سپاه صفوی به چشم می‌خورد. فرایند مزیور آشکارا با این حقیقت ارتباط دارد که کاربرد سلاح گرم بسان دیگر شکل‌های فناوری، صرفاً به امر بهره‌برداری از فنون دست یافته، برنمی‌گردد، بلکه ساخت اجتماعی و تغییرات ایدئولوژیک را درگیر می‌کند. به عنوان یک نوع سلاحی که وضع اجتماعی نخبگان جنگاور، سواره نظام، را تهدید می‌کرد، سلاح گرم با مانعی بزرگ در اقتابس، توسط نیروهای قزلباش رویرو شد که اتکای اصلی سپاه صفوی بر آن قرار داشت. در نتیجه شمخالدران که مجهر به سلاح آتشین بودند، از آغاز در کنار ساختار نظامی صفویان به کار گماشته شدند. این رویه همچنان با ورود غلامان ادامه یافت که با ابزارآلات سنتی می‌جنگیدند. ضعف آنان در اواخر سده هفدهم میلادی و در کلّ افت تصاعدی نیروی صفوی ممکن است، نتیجه‌ای از شرایط آغازین دانسته شود تا به نسبت، حاصل بی‌توجهی که به دنبال فرمانروایی شاه عباس اول پدید آمد.

کاربرد توپخانه هرگز در ارتش صفوی عمومیت پیدا نکرد. بسیاری از منابع از این حکایت دارند که صفویان هیچ نوع میدان توپخانه برای ابراز وجود نداشتند و جنگ را به روشنی ادامه می‌دادند که در آن توپخانه مفید نبود و کاربردی نمی‌توانست داشته باشد بلکه به عنوان مانع تلقی می‌شد. از این رو پاسخ صفویان به محاصره توپخانه متفاوت بود. این فناوری در اوایل

فرمانروایی صفوی بکار گرفته می‌شد، ایرانیان از آن بارها بهره بردن، حتی در ریخته‌گری توب (توب‌ریزی). در این زمینه نیز به نظر نمی‌رسد ایرانیان هرگز به مهارتی دست یافتند که دشمن آنان یعنی عثمانی به نمایش می‌گذاشت.

از جمله دلایل این امر مشکلات شامل حمل و نقل در سرزمینی چون ایران که به وسیله سلسله جبال و گستره بیابان‌ها از هم جدا افتاده و همچنین کمبود مواد خام قابل استخراج نیازمند به استقراربخشی صنعت تولیدکننده پایا بود. کم توجهی به توپخانه که صفویان به نمایش گذاشتند، به نسبت در روش گفتمانی منعکس شده است تا هر نوع روابط علت و معلولی مبین، در مفهوم و اجرای ساختار شهر، خود انعکاسی از خصوصیات فیزیکی سرزمینی در پیوند با فرایند احتمالات تاریخی است. بسیاری از شهرهای صفوی حصاری نداشتند، دیوارهای موجود از گل و خاک در معرض سایش و شکافتگی در اثر عناصر قرار داشتند و کمبود استحکامات درونی و بیرونی بسان آنچه که به شهرهای اروپایی آن زمان ظاهری مهیب می‌داد، در کل هیچ سازگاری در جهت آتش توپخانه به چشم نمی‌خورد. ظاهراً دیوارهای بیرونی بخش حیاتی از مکانیزم دفاعی در دوره صفوی را تشکیل نمی‌دادند. به نسبت دیوارها، ارگ درون شهر به عنوان قلعه، جان پناه نیروهای مدافع و شماری از ساکنان بکار می‌رفت.

صرف نظر از طبیعت دفاع، منابع از کاهش تدریجی شمار شهرهایی استحکام یافته یا مدافعان حصارها که با هر عنوانی خدمت می‌کردند، سخن به میان می‌آورند. کم توجهی به تعمیر [بنای حصارها]، در بخشی، به واسطه فقدان سیاست دفاعی سازمان یافته و توسعه ضعیف ساختار شهری و در مواردی، تخریب تعمدانه به نظر پاسخی برای این هدف بوده است. شاه عباس اول، در تلاش برای آرامسازی ایران و تمرکز بخشی به قدرت، بسیاری از استحکامات متعلق به فرمانروایان محلی را برای به اطاعت واداشتن آنان ویران کرد. آگاهی از این نکته که عثمانی‌ها توانایی بالقوه‌ای برای حمله در نواحی استحکام یافته داشتند، ممکن بوده، صفویان را بر ویرانی حصارهایی که دور از مرزها واقع نبودند نیز الهام بخش بوده باشد. یقیناً

گسترش قلمرو و وجود ثبات نسبی در آغاز سده دوم فرمانروایی صفوی به ایرانیان عمق استراتژیک بخشید و استحکامات مرکزی شهرها را الزامی کرد. در این مورد صفویان شبيه رومی‌ها و هخامنشیانند که به گونه‌ای مشابه از نواحی درونی محدوده قلمرویی خود دفاع می‌کردند.

یک ارزیابی صحیح از نقش صلح زهاب در همه این موارد نقش دارد و ظاهراً عاملی در تخریب بسیاری حصارهای شهری گردید. این امر نیازمند مقایسه‌ای با دوره پرآشوبی است که پس از فروپاشی صفوی تا برخاستن نادرشاه را دربر می‌گیرد. تا آنجا که به تحول نظامی صفویان مربوط می‌شد، به هر حال، صلح منعقده در حالی که عامل اصلی [ضعف صفویان] نبود، بازدارنده‌ای برای ادامه جستجو بیشتر در جهت راهبردهای دفاعی فراهم می‌کرد. سرانجام، شاید مهم‌ترین عاملی که برای کمتر کردن تلاش جامعی برای تجهیز شهرها [از سوی صفویان] نقش داشت، طبیعت دشمنان ایران بود. تنها شماری از این سلاح‌های آتشین، سالم و مرتب بودند و حتی تعداد کمتری از آن‌ها به گونه‌ای مؤثر کار می‌کردند. این امر بخصوص در بخش‌های شرقی سرزمین [صفوی] مصدق دارد، جایی که در آن، سلاح گرم دیر نفوذ بود و صحراءگردان به صورت دوره‌ای و مستمر با استفاده از سلاح‌های سنتی به خراسان حمله می‌کردند. افغان‌ها از سلاح گرم بهره‌ای نداشتند، اما به مانند خود صفویان، ضعف قابل توجهی در عدم توانایی در کاربرد مؤثر این ابزار در محاصره جنگی از خود نشان دادند.

صفویان هرگز با دوگانگی، برای سازگاری با شکل‌های نوین جنگی عثمانی و در مقیاسی کمتر [به مانند]، نیاز ناگهانی روسیه به نوسازی ارتش خود و راهبردهای دفاعی با وقوع «جنگ سیمولنسک»<sup>۱</sup> در دهه ۱۶۳۰ م. مواجه نبودند. در حالی که عثمانی‌ها هیچ راهی جز سازگاری سنت‌های نظامی خود به سبک اروپائیان درگیر جنگ نداشتند و در همان حال روس‌ها مجبور به تلاش بی‌وقعه برای ادغام سلاح گرم در ساختار نظامی و استحکام بخشی سریع و جامع

<sup>۱</sup>. Smolensk

شهرهای خود شدند. در ایران فعل و انفعال میان عوامل مادی، سیاسی و اجتماعی انقلابی غیرضروری و شاید ناممکن مشابهی را ایجاد کرد. دلایل انجام این امر به همان اندازه که به صفویان مربوط می‌شد، به همان اندازه نیز به دشمنانشان ارتباط داشت. انقلاب نظامی ایران نیمه تمام باقی ماند؛ انقلاب نظامی مجبور از سیاست مطلق‌گرایی شاه عباس اول و جانشینانش حمایت می‌کرد، اما در اثرگذاری به شکل عمیق در ساختار سیاسی و اجتماعی صفویه ناکام ماند.

## منابع و مأخذ

### Books and Articles

- A. Dupré,(۱۸۱۹) *Voyage en Perse fait dans les années ۱۸۰۷, ۱۸۰۸, ۱۸۰۹, ۲ vols*, I, Paris.
- A. Z. Rosenfeld(۱۹۵۱), “La kala, type d'établissement fortifiée iranien”, *Sovietskaia Etnografia*.
- Adam Olearius(۱۶۵۵, ۱۶۷۱) *Vermehrte Neue Beschreibung der Muscovitischen und Persischen Reyse*, Schleswig; repr. Tübingen.
- Ahmad Dourry Efendi(۱۸۱۰), *Relation de Dourry Efendi, ambassadeur de la Porte Othomane auprès du roy de Perse*, ed. L. Langlès, Paris.
- Anon (۱۹۳۹), *A Chronicle of the Carmelites in Persia and the papal mission of the XVIIth and XVIIIth centuries*, ۲ vols, I. London.
- Anténio Tenreiro(۱۹۲۳), “Itinerario de Anténio Tenreiro, in Anténio Baião (ed.), *Itinerários da India a Portugal por terra*. Coimbra.
- Barbara von Palombini(۱۹۶۸) *Bündniswerben abendländischer Mächte um Persien ۱۴۵۲-۱۶۰۰*, Wiesbaden.
- Biancamaria Scarcia Amoretti (ed.) (۱۹۷۹), *Sāh Isma'il nei "diarii" di Marin Sanudo*, Rome.
- C.R Boxer(۱۹۶۶), “Asian potentates and European artillery in the ۱۵th-۱۶th centuries: a footnote to Gibson Hill”, *Journal of the Malaysian Branch of the Royal Asiatic Society* Vol.۲۸.
- Charles Grey (ed.) (۱۸۸۳), *A narrative of Italian travels in Persia in the fifteenth and sixteenth centuries* London.
- Charles Lockyer (۱۷۱۱), *An account of the trade in India*, London.
- Cornelis de Bruin (۲nd edn ۱۷۱۴), *Reizen over Moskovie, door Persie en Indie*, Amsterdam,.
- Cornelis Speelman(۱۹۰۸), *Journaal der reis von den gezant der O.l. Compagnie Joan Cunaeus naar Perzi in ۱۶۵۱-L. ۵۵۲*, ed. A. Hotz, Amsterdam.

- David Ayalon (۱۹۵۶), *Gunpowder and firearms in the Mamluk kingdom: a challenge to a mediaeval society*, London.
- Dianne L. Smith (۱۹۹۳) "Muscovite logistics, ۱۴۹۲-۱۵۹۸", *Studies on Eastern Europe and Russia*, Vol VI,
- E. Delmar Morgan and C.H. Coote (eds.) (۱۸۸۶), *Early voyages and travels to Russia and Persia*, ۲ vols, II, London.
- Engelbert Kaempfer(۱۶۸۴، ۱۷۱۷)، *Am Hofe des persischen Grosskönigs ۱۶۸۴- ۱۶۸۵*, trans. Walther Hinz Leipzig; repr. Tübingen.
- Engelbert Kaempfer(۱۶۸۸), *Die Reisetagebücher Engelbert Kaempfers*, ed. K. Meier-Lemgo, Wiesbaden.
- Eugenio Turri(۱۹۶۴), *Villagi fortificati in Iran e Afghanistan, Rivista Geografica Italiana*, Vol. VI.
- Evliya Efendi(۱۶۷۱، ۱۶۷۸) *Narative of travels in Europe, Asia, and Africa in the seventeenth century*, trans. from the Turkish by Joseph von Hammer, ۲ vols , London; repr. New York.
- Father Krusinski(۱۷۴۰ ed. ۱۷۴۱), *The history of the late revolutions of Persia*, ۲ vois ۱., London.
- Fazl-Allah b. Ruzbihan Khunji-Isfahani (۱۶۹۲), *Tarikh-i 'alam-ara-yi amini*, Persian text ed. By John E. Woods, abridged English trans. by Vladimir Minorsky London.
- Fedor I. Soimonov(۱۷۶۲), "Auszug aus dem Tage-Buch des ehemaligen SchiffHauptmannes...Her Fedor Iwanowitsch Soimonov", in G. E. Müller, *Sammlung Russischer Geschichts-*, ۱۰ vols, VII, St Petersburg.
- G. Jenkins, (۱۸۷۷) "On the sulphur mines of Cummir in the Persian Gulf" *The Transactions of the Bombay Geographical Society*.
- Gabriel de Chinon(۱۶۷۱), *Rélations nouvelles du Levant*, Lyons.
- Geoffrey Parker(۱۶۸۸), *The military revolution*, Cambridge.
- George Kubler(۱۹۶۲). *The Shape of time: remarks on the history of things*, New Haven.
- George N. Curzon(۱۸۹۲), *Persia and the Persian question*, ۲ vols ۱۱, New York.
- Gulielmo Berchet (۱۸۵۵), *La repubblica di Venezia e la Persia*, Turin.
- H. Dunlop (trans. and ed.) (۱۹۳۶), The Story of the sack of Isfahan by the Afghans in ۱۷۲۲ by Friar Alexander of Malabar, *Journal of the Royal Society of Asian Studies* ۲۲.
- Hafiz-i Tanish "Sharaf-nama-yi shah", *Dushanbeh ms*, fols ۵۲۳b and ۵۲۸a
- Halil Inalcik(۱۹۷۵). "The socio-political effects of the diffusion of firearms in the Middle East", in V.J. Parry and M.E. Yapp (eds), *War, technology and society in the Middle East*, London.
- Hasan Rumlu (۱۹۳۱), *Ahsan al-tavarikh (Ahsanu't tawarikh)*, ed. C.N. Seddon Baroda.
- Heinz Gaube and Eugen Wirth(۱۹۷۸), *Der Bazar Von Isfahan*. Wiesbaden
- Herbert Franke(۱۹۷۴), "Siege and defense of towns in medieval China", in Frank A. Kierman,Jr. and John K. Fairbank, *Chinese ways in warfare*, Cambridge.

- Ihsan Ishraqi(۱۳۵۳/۱۹۷۴) "Chashmandazi bih qal'aha-yi Istakhr va Qahqaha dar ruzgar-i safaviyya," *Hunar va Mardum* ۱۲, vol. ۱۴۲.
- Iskandar Beg Munshi, *History of Shah 'Abbas the Great Tairrkh-i 'Alam-ara-yi Abbasi*, trans. Roger M. Savory (۱۹۷۸), ۲ vols, I. Boulder, CO.
- Iskandar Beg Turkman and Muhammad Yusuf Mu'arrikh(۱۳۱۷/۱۹۳۸). *Zayl-i tarikh-i 'Alam ara-yi' Abbasi*, Tehran.
- J.J.Struys(۱۹۷۸), *Die aanmerkelijke en zeer rampspoedige reysen door Italien, Griekenlandt Lijflandt, Moscovien, Tartarijen, Meden, Persien, Oost-Indien, Japan en verscheyden andere gewesten* Amsterdam.
- Jamil Quzanlu(۱۳۱۵/۱۹۳۶). *Tarikh-i nizami-yi Iran*, ۲ vols, Tehran.
- Jean Chardin(۱۸۱۰-۱۱). *Voyages du chevalier Chardin, en Perse, et autres lieux de l'Orient*, ۱۰ vols and atlas, ed. L. Langlés II, Paris.
- Jean de Thevenot(۱۶۸۹), *Suite du Voyage de Levant*, ۳rd part, Paris.
- Jean-Baptiste Tavernier(۱۷۱۲), *Les six Voyages de Jean Baptiste Tavernier en Turquie, en Perse, et aux Indes*, ۲ vols, I, Utrecht.
- Jean-Louis Bacqué-Grammont (۱۹۸۸). *Les Ottomans, les Safavides, et leurs voisins. Contribution à l'histoire des relations internationales dans l'Orient islamique de ۱۵۱۴ à ۱۵۲۴*, Istanbul.
- John Bell(۱۷۶۷), *Travels from St Petersburg in Russia to various parts of Asia*, ۲ vols I, Glasgow.
- John Fryer(۱۶۰۹-۱۵), *A new account of East India and Persia being nine years travels ۱۶۷۲-۱۶۸۱*, ed., William Crooke, ۳ vols III, London.
- John Keegan(۱۹۹۳), *A history of warfare*, New York.
- Jonas Hanway(۱۷۵۳), *An Histoical account of the British trade over the Caspian Sea*, ۴ vols, I, London.
- Jürgen Andersen(۱۶۹۹, ۱۶۸۴), *Orientalische Reise Beschreibung*, Schleswig; repr. Tubingen.
- L.J.D. Collins(۱۹۳۶), *The military organization and tactics of the Crimean Tatars during the sixteenth and seventeenth centuries, in Parry and Yapp (eds.), War, technology and society*.
- L.L. Bellan (۱۹۲۲), *Chah'Abbas I, sa vie son histoire*, Paris.
- La Boullaye le Gouz(۱۶۶۷), *Les Voyages et obserations du Sieur de la Boullaye le Gouze*, Paris.
- Laurence Lockhart (۱۹۵۹), "The Persian army in the safavid period", *Der Islam* ۲۴.
- Laurence Lockhart(۱۹۵۸), *The fall of the Safavid dynasty and the Afghan occupation of Persia*, Cambridge.
- Lettres édifiantes et curieuses, écrites des missions étrangères. Mémoires du Levant*(۱۷۸۰), ۴ vols IV. Paris
- M.V. Fekhner(۱۹۵۵), *Torgovlia russkogo gosudarstva so stranami Vostoka v XVI veke*, Moscow.
- Maria Szuppe, Entre Timourides, Uzbeks et Safvides(۱۹۹۲). *Questions d'histoire politique et sociale de Herat dans la première moitié du XVIIe siècle* Paris

- Marshall G.S. Hodgson (۱۹۷۴) *The Venture of Islam*, vol. III, *The gunpowder empires and modern times*, Chicago.
- Martin B. Dickson (۱۹۵۸), “*Shah Tahmasb and the Uzbeks (The duel for Khurasan with 'Ubayd Khan: ۹۳۰-۹۴۶/۱۵۲۴-۱۵۴۰)*”, Ph.D. dissertation, Princeton University.
- Masashi Haneda (۱۹۸۷), *Le Chah et les Qizilbash*, Berlin.
- Masashi Haneda (۱۹۹۴) “L'évolution de la garde royale des Safavides”, *Moyen Orient et Ocean Indien* ۱, , ۴۱-۶۴; trans. (۱۹۹۹) “The evolution of the Safavid royal guard”, *Iranian Studies* ۲۱,
- Michele Membré (۱۹۹۳), *Mission to the Lord Sophy of Persia* (۱۵۷۴-۱۵۷۶), ed. and trans. by A.H. Morton, London.
- Mir Muhammad Sa'id Mashizi(۱۳۶۹/۱۹۹۰), *Tazkira-yi safaviyya-yi Kirman*, ed., Muhammad I. Bastani-Parizi, Tehran.
- Monier S.J.(۱۸۸۷), “*Mémoire de la province de Sirwan*”, in *Lettres édifiantes et curieuses*, IV.
- Muhammad Husain Mustaufi(۱۳۵۳/۱۹۷۵), *Amar-i mali va nizami-yi Iran dar ۱۱۷۸ ya tafsil-i 'asakir-i fairuzi-yi mu'sir-i Sultan Husain Safavi*, ed. Muhammad T. Danishpazhuh, Farhang-i Iranzamin ۱۰.
- Muhammad Ma'sum ibn Khwajigi Isfahani(۱۳۶۸/ ۱۹۸۹), *Khulasat al-siyar. Tarikh-i ruzgar-i Shah Safi Safavi*, Tehran.
- Muhammad Rasul Daryagash (ed.) (۱۳۷۰/ ۱۹۹۱), *Az Mahan ta Chahbahar (safar-nama-yi Baluchistan)* intro. by M.I. Bastani Parizi. Kirman.
- Muhammad Tahir Vahid Qazvini (۱۳۷۹/۱۹۵۰), *'Abbas-nama*, Arak.
- Naimur Rehman Farooqi (۱۹۸۹), *Mughal-Ottoman relations: a study of political and diplomatic relations between Mughal India and the Ottoman Empire*, ۱۵۵۸-۱۷۴۸, Delhi.
- Nicolaes Witsen( ۷nd edn ۱۷۰۵) , *Noord en oost Tartaryen*, Amsterdam.
- Niels Steensgaard (۱۹۷۴), *The Asian trade revolution of the seventeenth century: the East India Companies and the decline of the caravan trade*, Chicago.
- Noel Perrin (۱۹۷۹). *Giving up the gun: Japan's reversion to the sword*, ۱۵۴۲-۱۸۷۴, Boston.
- P.P. Bushev (۱۹۷۹), *Istoriia posol'stv i diplomaticeskikh otnoshenii russkogo i iranskogo gosutarsva* ۱۵۸۶-۱۶۱۲, Moscow.
- Père Franz Caspar Schillinger(۱۷۷۷), *Persianische und Ost-Indianische Reise* Nuremberg.
- Père N. Sanson(۱۶۹۴), *L'état de Perse*, Paris.
- Petros di Sarkis Gilanentz(۱۹۵۹) *The chronicle of Petros di Sarkis Gilanentz concerning the Afghan invasion of Persia in ۱۷۲۲ the siege of Isfahan and the repercussions in northern Persia, Russia and Turkey*, trans. from the Armenian by Caro Owen Minasian, Lisbon.
- Pietro della Valle(۱۶۷۸). *Viaggi di Pietro della Valle, II pellegrino*, ۲vols, I, Brighton.
- R.C. Hess(۱۹۸۰), “Firearms, bandits and gun control” *Archivum Ottomanicum* Vol ۲.

- Raphael du Mans(۱۸۹۰), *L'Estat de la Perse, ed. Ch.Schefer*, Paris. (۱۹۹۹) "Donesenie Izraelya Oriya Pfaltskomu Kurfirstu Ioannu Vilhel'mu", in G.A Ezov (ed.), (۱۸۹۸) *Snosheniia Petra Velikogo s armianskim narodom*, St Petersburg.
- Riazul Islam (۱۹۷۹), *A calendar of documents on Indo-Persian relations (۱۵۰۰- ۱۷۵۰)*, ۲ vols Karachi.
- Riazul Islam(۱۹۷۰), *Indo-Persian relations: a study of the political and diplomatic relations between the Mughul Empire and Iran*, Tehran.
- Richard Hellie (۱۹۷۱), *Enserfment and military change in Muscovy*, Chicago.
- Roger Savory, (۱۹۸۹)"Barud", *Encyclopedia of Islam*, Vol 1, Brill, Leiden.
- Sanjay Subrahmanyam(۱۹۸۹),"Aspects of state formation in South India and Southeast Asia, ۱۵۰۰- ۱۵۵۰", *The Indian Economic and Social History Review* ۲۲.
- Stanley Alderley (ed.) (۱۸۷۴), *Travels to Tana and Persia by Josafa Barbaro and Amboglio Contarini*, London.
- Thomas Herbert(۱۹۲۹), *Travels in Persia, ۱۶۲۷-۱۶۲۹*, abridged ed. by Sir W. Foster New York.
- Ugo Tucci (ed.), (۱۹۵۵)"Una relazione di Giovan Battista Vecchietti sulla Persia e sul regno di Hormuz", *Oriente Moderno* ۳۵.
- Vincent. J. Cornell (۱۹۹۰)"Socioeconomic dimensions of Reconquista and jihad in Morocco: Portuguese Dukkala and the Sa'did Sus, ۱۴۵۰-۱۵۰۵", *International Journal of Middle East Studies* ۲۲.
- Vladimir Minorsky(trans. and ed.) (۱۹۴۳, repr. ۱۹۸۰), *Tadhkirat al-muluk* , London.
- W. Noel Sainsbury (ed.)( ۱۸۶۲-۹۲; ۱۹۶۴), *Calendar of state papers, colonial series, East Indies, China and Japan, ۱۵۱۴-۲۱*, London repr. Vaduz.
- Westin F. Cook(۱۹۹۳). Jr., *The hundred years war for Morocco: Gunpowder and the military revolution in the early modern Muslim world* , Boulder, Co.
- William Foster (ed.), (۱۹۱۴) *The English factories in India, ۱۶۴۵-۱۶۵۰*, Oxford.
- William McNeill (۱۹۸۲), *The pursuit of power technology, armedforce, and society since A.D. ۱۰۰*, Chicago.
- Xavier de Planhol(۱۹۵۸),, *Les villages fortifiés en Iran et en Asie Centrale, Annales de Geographie* ۵۷.

### Archives

- AM, ۱۶۷۳, Trézel à Gardanne, ۲۲ April ۱۸۰۸, fols.
- Archives Militaires (AM), Vincennes, Paris, ۱۶۷۳, Report Trézel à Gardanne, ۲۲ April ۱۸۰۸, fol.
- India Office Records, London (IOR), E/۳/۷, report by Barker, ۲۸ April ۱۸۱۸, fol.
- IOR, E/۳/۵۱/۶۰۰, Gombroon to Company, ۲۲ March ۱۶۹۵.
- NA, VOC ۱۱۷۸, Sarcerius, Gamron to Batavia, ۲۸ October ۱۶۴۵, fol.

- NA, VOC ۱۱۵۲, Gamron to Heren XVII, ۲۷ June ۱۵۴۵, fols.
- NA, VOC ۱۵۴۹, Gamron to Batavia, ۲۱ May ۱۶۹۵, fol.
- NA, VOC ۱۵۴۹, Gamron to Batavia, ۲۱ May ۱۶۹۵, fol.
- NA, VOC ۱۹۸۳, Lispensier, Kerman, to Oets, Gamron, ۶ February ۱۷۲۲, fol
- NA, VOC ۱۹۸۳, Lispensier, Kirman, to Oets, Gamron, ۶ February ۱۷۲۲, fol.
- NA, VOC, ۱۵۵۹, Gamron to Batavia, ۲۰ March ۱۶۹۴, fol.
- NA, VOC ۱۵۴۹, Gamron to Batavia, ۲۱ May ۱۶۹۵, fol.
- Nationaal Archief (Dutch National Archives), The Hague (hereafter NA), VOC ۱۱۷۰, Verburgh, Gamron (Bandar.Abbas), to Batavia. ۱۵ May ۱۵۴۸, fol; and VOC ۱۱۶۸, Verburgh, Lar, to Heren XVII, ۱۹ June ۱۶۴۸. fol.
- Père Bachoud, “Lettre du Père Bachoud, miss. de la Cie. de J. en Perse, écrite à Chamakie, le ۲۵ sept. ۱۷۲”, *au Père Fleuriau*.



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرستال جامع علوم انسانی